

بشجی انجمن

بوشه اولیٰ مجلسی

ضبط جرایم

تیمش بشجی انعقاد

۱۴ مایس ۱۹۲۸ بازارته رته سی

مندرجات

صحیفه	صحیفه
۱۴۰	۱ — سابقه ضبط موهومسی
۱۴۰	۲ — حواله ایمیلمن اوراق
۱۴۲	۳ — مذاکره ایمیلمن موارد
۱۴۲	۱ — ۱۹۲۷ سنه سی دوائر بودجه لری آره سنده اون بر بیک ایکی یوزاون لیرانک ماقله سنه دائر ۳۳۶ ، رسومات مدیریت عمومیه سی ۱۹۲۷ سنه سی بودجه سنده اوج بیک لیرانک ماقله سنه دائر ۳۳۶ ، رسومات مدیریت عمومیه سی ۱۹۲۷ سنه سی بودجه سنده ایکی بیک لیرانک ماقله سنه دائر ۳۳۸ ، لیانلر مدیریت عمومیه سی ۱۹۲۷ سنه سی بودجه سنندن فرق بش بیک لیرانک مالیه وکالی ۱۹۲۷ سنه سی بودجه سنه ماقله سنه دائر ۳۳۸ ، مالیه وکالی ۱۹۲۷ سنه سی بودجه سنه اون بش بیک لیرا تخصیصات منضمه اعطاسه دائر ۳۳۶ و مدافعه ملیه وکالی ۱۹۲۷ سنه سی بودجه سنندن بش بیک لیرانک احساسیله مالیه وکالی ۱۹۲۷ سنه سی بودجه سنه تخصیصات منضمه اوله رق اعطاسی حقنده ۳۳۶ نومرونی قانون لایحه لری و اداره هیئتک بویوک ملت مجلسی ۱۹۲۷ سنه سی بودجه سی داخلی رسمی تلفراف اجرتی فصلنه ایکی یوز الی لیرانک تخصیصات منضمه اوله رق اعطاسی حقنده ۳۳۶ ، بویوک ملت مجلسی ۱۹۲۷ سنه سی بودجه سی یدنجی فصلنک دردنجی تله فون
۱۴۲، ۱۴۶، ۱۵۲	۲ — اردو، بحریه و ژاندارمه ضابطان و مأمورینی حقنده کی قانونک بشجی ماده سنسک تعدیلنه دائر ۳۳۶ نومرونی قانون لایحه سی و مدافعه ملیه و بودجه انجمنلری مضبطه لری
۱۴۴	۳ — بری، بحری، هوائی و ژاندارمه ارکان امرا و ضابطان ایله مأمورین و منسوبین عسکریه معاشات و تخصیصات فوق العاده لیرنه دائر اولان ۵۸۷ نومرونی قانونه بر ماده تدبیلی حقنده ۳۳۶ نومرونی قانون لایحه سی و مدافعه ملیه و بودجه انجمنلری مضبطه لری
۱۴۴	۴ — عسکری ایسه لر، عسکری ایلمک مکسب و کدیلمی کوچوک ضابط احضاری مکتب لری اداره آمرلینک، درس درعهده ایلمری حالنده کندیلیرنه ویریله جک اجرت مقطوعه حقنده ۳۳۶ نومرونی قانون لایحه سی و بودجه انجمنی مضبطه سی
۱۴۵	۵ — مستحضرات اسپنجیاریه و طبیه حقنده ۳۳۶ نومرونی قانون لایحه سی و صحیه، عدلیه و بودجه انجمنلری مضبطه لری
۱۴۶، ۱۵۴	

۱ - سابق ضبط خلاصه سی

یتش دردنجی انعقاد

۱۲ مایس ۱۹۲۸ جو ماہرتہ سی

صو لرمقاو لہ نامہ سنک تور کجہ متنندہ و بمقاو لہ ایلہ او کامذیل پروتوقولک تصدیقہ دائر قانوندہ واقع سہوک تصحیحہ عسکری ترفیع قانونک بعض مادہ لرینک تعدیلنہ، پوستہ وتلغراف وتلفون ادارہ سنجہ اشخاصہ فائد آکومولاتور لریک املاسنہ، عکری نقاہتخانہ و ساناتور یوملردہ بولنا نلریک صورت اعاشہ لرینہ، کدکلی کوچوک ضابط احضاری مکتب لری طلبہ سنک معاشرینہ، کوی قانونک یتش برنجی مادہ سنک تعدیلنہ، عسکری تمینات و یم قانونک بعض موادینک تعدیلنہ، تابعیت معاملاتندن آلہ حق خر جلرہ متعلق مضبطہ لریک ایکنجی مذا کر لری اجرا و صو کنجیسی تعیین اسامی ایلہ رایہ وضع اولوندی .

متعاقباً حق رکوبہ مالک ضابطان و مأمورین عسکریہ یہ ذاتی ینک حیوانی تدارک و مبايعہ سنہ دائر قانونک ایکنجی مادہ سنک تعدیلنہ، وبرہ سی یہ طوز صائشہ، صیتمہ مجادلہ سی قانوننہ بعض مواد تعدیلنہ، عسکری شو فور و صنعتکار لری ویریلہ جک یومیہ یہ متدائر قانون لایحہ لرینک برنجی مذا کر لری اجرا ایدل کدن و تعیین اسامی ایلہ رایہ قونیلان قانونلری قبول ایدلدیکی تبلیغ اولوندن صو کرا انعقادہ نہایت ویرلدی .

عصمت بکک ریاست لریلہ عقد اولنہ رقی تور کیہ دہ کنجک تشکیلاتنک تورک و طنداشلرینہ حصری حقندہ کی قانون لایحہ سی مذا کرہ و قبول ایدلدی .

توتون ادارہ موقنہ سی و سیغارہ کاغدی انحصاری حقندہ کی قانونک اون بشنجی مادہ سنک تفسیری حقندہ کی مضبطہ مذا کرہ و مالیہ انجمنہ تودیع اولوندی .

حاکم لری قانونک اون بشنجی و اون آلتنجی مادہ لرینک تفسیرینہ محل اولمادیغنه دائر مضبطہ مذا کرہ و قبول اولوندی .

آناطولی - بغداد دمیبوللری ایشلمتہ مدیریتی و حیدر - پاشا لیمان و ریختیم ادارہ سنک ۱۹۲۸ سنہ سی بودجہ سی ایلہ اوقاف مدیریت عمومیہ سی ۱۹۲۷ سنہ سی بودجہ سنہ تخصیصات منضمہ اعطاسنہ دائر قانون لایحہ سی مذا کرہ و ہیئت عمومیہ لری تعیین اسامی ایلہ رایہ قونولدی .

۱۱۷۸ نومرولی قانونک ایکنجی مادہ سی ایلہ ویریلان اویج آلیق مدتک تمدیدینہ، تخصیصات فوق العادہ قرار نامہ سنک تعدیلنہ، دیوان محاسبات اعلام لرینک صورت اجرا سنہ، قسطنطونی مبعوثی مرحوم ماہر افندی عائلسنہ اکرامیہ ویرلسنہ، تورکیہ جهوریتی ایلہ سوسیالیست شورالر جهوریتلری اتحادی آرہ سنندہ منعقد

۲ - حوالہ ایدیلن اوراق

مضبطہ لری

۲ - دولت و دلاوت بوللرینک نومبری حقندہ کی قانونک ارمنجی موقت مادہ سنک تعدیلنہ دائر ۱۸ نومرولی قانونہ لایحہ سی و نافعہ، داخلہ و بودجہ انجمنلری مضبطہ لری (روزنامہ یہ)

۳ - کیمہ سورہ مبعوثی طاہر بکک، محسوب عمومی قانونہ مذیل ۲۷ قانونہ ثانی ۱۹۲۷ تاریخلی قانونک آلتنجی

تذکرہ لری

۱ - اوقاف و ماغلا اریکسوز بوردلری مبریت عمومیہ لریلہ ارض و م - صاری قامبہ - قارص و شہبانی دمیبوللری ایشلمتہ ادارہ سنک بیک اریبوز قری سنہ عائد اویج قطعہ مطابقت پانامہ سنک تقدیم اولنہ لری حقندہ دیوان محاسبات ریاستی تذکرہ سی (دیوان محاسبات انجمنہ)

۵ — از فغانہ مہوئی صفوت بکک ، بالعموم شہنہ
ما کڈر بئک حکومتک مساعده سی اولمرقہ نور کیہ اوجال
ایرلملماری حقنہ ۲۴ نومردی تکلیف قانونیسی وراخاہ
وعدلیہ انجمناری مضبطہ لری
(روزنامہ یہ)

۶ — کیرہ سورہ مہوئی صفی طاری بکک ، رسمی
دائرہ لردہ استفدام اولندقلری مالده لهنوز استفدام طرز
و شرطری نئیت اولونبماندک قانونہ مدیدہ کی عمومی
مکملہ تابع طریابوب طریلیجہ مقدر بئک نفسبری حقنہ ۲۴
نومردی تقریری وعدلیہ انجمنی مضبطہ سی
(روزنامہ یہ)

مادہ نہ بر فقرہ تبدیلی حقنہ ۲۴ نومردی تکلیف قانونیسی
و محسوب عمومی قانونک آلتجی مادہ سی موہنہ معین مدت
ظرفنہ واقع اولادہ و ذنطہ بعضہ اسباب مانہ مسببہ تہ نہ مدیدہ
مراجعتک معاد قانونیسنہ و قوع و طسہ صورتہ قبول
ایرلملوب ایرلملمک تکلیف نفسبری ۲۸ نومردی باسمہ وکالت
تذکرہ سی رمالہ و بودہ انجمناری مضبطہ لری
(روزنامہ یہ)

۴ — نور کیہ جمہوریہ اولہ بلجیقا ولوکسمبورغ کرک
انجاری پئندہ منقہ تجارت و سپر سفانہ معاقدہ نامہ بئک
تصدیقی حقنہ ۲۸ نومردی قانونہ لایجہ سی و تجارت ، مالہ
و خارچہ انجمناری مضبطہ لری
(روزنامہ یہ)

برنجی جلسہ

آجیلر ساعتی

دقیقہ ۰۱۰
ساعت ۱۴

[رئیس — رأفت بک]

کاتبلر : علی بک (ریزہ) ، نجیب علی بک (دکزلی)

قبول ایدنلر آل فالدیرسون ! قبول ایتہینلر آل فالدیرسون !
قبول ایدلمشدر . (وکیل یوق سسلری)

مالیہ وکیل سراج اوعلی شکری بک (از میر) —
افندم ؛ مجلس عالی بک بو کونکی روزنامہ سندنہ بر قاچ اوافق
مناقله منزله ، بر اوافق تخصیصات منضمہ من واردر .

واقعا بوزر بو کون توزیع ایدلمشدر . مستعجل
مواددر . مساعده بویوررسہ کر بو کونکی اجتماعہ بو
مسائل تدقیق و قبول اولونسون . (موافق سسلری)
رئیس — روزنامہ بک (۲) نومردی لایجہ سی ایچونمی ؟

رئیس — جلسہ آجیلمشدر افندم ،
روزنامہ مزک دوت نومردی لایجہ سی ، مستحضرات
اسپنجیازیه و طیبہ حقنہ در . بولایجہ بک مستعجلاً
و ترجیحاً مذا کرہ سنی حکومت وانجمن طلب ایدیور .
اولا مستعجلت تکلیفی رأیہ عرض ایدیورم . قبول
ایدنلر ال فالدیرسون ! قبول ایتہینلر ال فالدیرسون !
قبول ایدلمشدر .

افندم ؛ بو کون اساساً مذا کرہ اولوواجق مواد بو قدر .
لایجہ لرو کون توزیع ایدلمشدر . مستعجلتتی قبول ایتدی بککز
بولایجہ بک ترجیحاً بو کون مذا کرہ سنی رأیہ عرض ایدیورم .

مالیه و کیلی بک افندی روزنامه نك (۲) نومروسنده کی لایحه لرك همان شیمدی مذاکره سنی تکلیف ایدیورلر . رأیکزه عرض ایدیورم . قبول ایدنلر ال قالدیرسون! قبول ایتمه یئر ال قالدیرسون! قبول ایدلشدر .

مالیه و کیلی سراج اوغلی شکرلی بک (ازمیر) —
رئیس — افندم؛ مستعجلاً و ترجیحاً مذاکره سنی قرار ویردبکنکز مستحضرات اسپنچاریه عائد لایحه نك مذاکره سنی ، و کیلی بک کلسنه تأخیر ایدیورز .

۳ — مذاکره ایدیلن مواد

ال قالدیرسون! قبول ایتمه یئر ال قالدیرسون! قبول ایدلشدر . بعض دواترک ۱۹۲۷ سنه مالیه سی بودجه لرینه تخصیصات منضمه اعطاسنه و بعض دواتر بودجه لرنده مناقله اجراسنه داتر قانون
برنجی ماده — مختلف دواترک ۱۹۲۷ سنه مالیه سی بودجه لرینک مربوط [۱] نومرولی جدولده محرر فصول و موادینه جمعاً ۳۱۰ ۷۸ لیرا تخصیصات منضمه اوله رق علاوه اولنشدر .

۱ — ۱۹۲۷ سنه سی دواتر بودجه لری آره مننده اوره بربک ایکی بوز اوره لیرانک مناقسه داتر ۴۳۵ ، رسومات مدیبت عمومی سی ۱۹۲۷ سنه سی بودجه مننده اوج بک لیرانک مناقسه داتر ۴۳۷ ، رسومات مدیبت عمومی سی ۱۹۲۷ سنه سی بودجه مننده ایکی بک لیرانک مناقسه داتر ۴۳۸ ، لیانله مدیبت عمومی ۱۹۲۷ سنه سی بودجه مننده قرق بسه بک لیرانک مالیه داتر ۱۹۲۷ سنه سی بودجه مننده مناقسه داتر ۴۳۹ ، مالیه داتر ۱۹۲۷ سنه سی بودجه مننده اوره بسه بک لیرا تخصیصات منضمه اعطاسنه داتر ۴۴۰ ، صدافعه ملیه داتر ۱۹۲۷ سنه سی بودجه مننده بسه بک لیرانک الحاسیله مالیه داتر ۱۹۲۷ سنه سی بودجه مننده تخصیصات منضمه اولدرون اعطاسی مقنده ۴۴۱ نومرولی قانونه لایحه لری ر اداره هیئتک بوبوک ملت مجلسی ۱۹۲۷ سنه سی بودجه سی داخلی رسمی تلفون اجرتی فصلنه ایکی بوز الی لیرانک تخصیصات منضمه اولدرون اعطاسی مقنده ۴۴۲ ، بوبوک ملت مجلسی ۱۹۲۷ سنه سی بودجه سی برنجی فصلنک درونجی تلفون ماده منه آتی بوز لیرا تخصیصات منضمه اعطاسی مقنده ۴۴۳ ر ریاست جمهور ۱۹۲۷ سنه سی بودجه سی بکرمی برنجی فصلنک درونجی تلفون ماده منه ایکی بوز الی لیرا تخصیصات منضمه اعطاسی مقنده ۴۴۴ نومرولی تکلیف قانونی لایحه ر
انجمنی مضبوط سی [۱]

[۱] نومرولی جدول

بوبوک ملت مجلسی

فصل	۷	تلفون و داخلی رسمی تلفون اجرتی	۸۵۰ لیرا
		رئیس — قبول ایدلشدر .	
		ریاست جمهور	
فصل	۲۷	تلفون	۱۲۵۰ لیرا
		رئیس — قبول ایدلشدر .	
		مالیه داتر	
فصل	۱۲۷	دفاتر و اوراق مطبوعه خراج	۲۵۰۰۰ لیرا
		رئیس — قبول ایدلشدر .	
فصل	۱۵۱	مصروف غیر ملحوظه	۴۰۰۰۰ لیرا
		رئیس — قبول ایدلشدر .	
فصل	۱۶۰	عسکری و ملکی مأمورین و نونک	۱۱۲۱۰ لیرا
		احکام مالیه سنک تطبیق مصرفی	
		رئیس — قبول ایدلشدر .	

رئیس — هبت عمومی سی حقنده سوز ایستین واری؟ (خایر سسلری) ماده لره کچیلیمنی قبول ایدنلر
[۱] ضبطک صوکه مربوطدر

[برنجی مادہ تکرار او قوندی]

رئیس - برنجی مادہ بی رأیکزه عرض ای دیورم .
قبول ای دنر ال قالدیرسون ! قبول ایتمینر ال قالدیرسون !
قبول ای دلشدر .

ایکنجی مادہ - ۱۹۲۷ سنہ سی رسومات مدیریت
عمومیہ سنک مربوط (۲) نومرولی جدولہ محرر فصل
وموادی حقندہ جماعاً ۵۰۰۰ لیرانک مناقلہ سنہ مأذویت
ویرلشدر .

[۲] نومرولی - ہرول

رسومات مہربیت عمر مہر سی

فصل
۲۳۰ آچہ نقلیہ و بندہ سی
رئیس - قبول ای دلشدر .
تنبذلی لازم کن ۲۰۰۰

فصل
۲۳۲ سواری محافظہ مأمورلرینہ یمبدلی
رئیس - قبول ای دلشدر .
تنبذلی لازم کن ۳۰۰۰

فصل
۲۲۹ داخلی رسمی تلغراف اجرتی
رئیس - قبول ای دلشدر .
ضی لازم کن ۲۰۰۰

فصل
۲۳۳ قومیسبونر حق حضوری
رئیس - قبول ای دلشدر .
ضی لازم کن ۳۰۰۰

[۲] برنجی مادہ تکرار او قوندی]

رئیس - ایکنجی مادہ بی قبول ای دنر ال قالدیرسون !
قبول ایتمینر ال قالدیرسون ! قبول ای دلشدر .

اوچنجی مادہ - مختلف دوا نرک ۱۹۲۷ سنہ مالیہ سی
بودجہ لرینک مربوط [۳] نومرولی جدولہ محرر فصول
وموادندن ۶۱ ۲۱۰ لیرالک تخصیصات احاولونمشدر .

[۳] نومرولی ہرول

طاہور قاراشتر مہربیت عمر مہر سی

فصل
۲۵۹ فاداسترو طاہور مساح مکتبی مضر فی
رئیس - قبول ای دلشدر .
لیرا ۱۲۱۰

لیمانر ارارہ سی

فصل
۶۵۱ فنارلر مصارف تعمیریہ سی و دیون متحققہ سی
رئیس - قبول ای دلشدر .
لیرا ۴۵۰۰۰

مرافعہ ملہر رطالنی

فصل
۷۰۷ ستازیہ لر معاش و تخصیصات فوق العادہ سی
رئیس - قبول ای دلشدر .
لیرا ۵۰۰۰

اعمالات صرپیہ مہربیت عمر مہر سی

فصل
۷۵۹ اجنبی متخصصلری
رئیس - قبول ای دلشدر .
لیرا ۵۰۰۰

ضریطہ مہربیت عمر مہر سی

فصل
۷۹۰ متخصصلر اجرتی
رئیس - قبول ای دلشدر .
لیرا ۵۰۰۰

[۳] برنجی مادہ تکرار او قوندی]

رئیس - اوچنجی مادہ بی قبول ای دنر ال قالدیرسون !
قبول ایتمینر ال قالدیرسون ! قبول ای دلشدر .

دردنجی مادہ - بوقانون نشری تاریخندن معتبردر .
رئیس - قبول ای دنر ال قالدیرسون ! قبول ایتمینر
ال قالدیرسون ! قبول ای دلشدر .

بشجی مادہ - بوقانونک احکامی اجرایہ مالیہ و کیلی
مأموردر .

رئیس - قبول ای دنر ال قالدیرسون ! قبول ایتمینر
ال قالدیرسون ! قبول ای دلشدر .

قانونک ہیئت عمومیہ سنی تعیین اسامی ایلہ رأیہ
عرض ای دیورم . قبول ای دنر بیاض ، قبول ایتمینر
قیرمنزی رأی پوصلہ سی ویرہ جکلردر .

مدافعہ ملیہ و کیلی مصطفی عبدالخالق بک (جان قیری) -
افندم ؛ صحیحہ و کیلی بک افندی تشریف ای دنجیہ . قدر
روزنامہ دہ اوج اوفاق مادہ واردر . مساعده بیورولورسہ
بوکون مذاکرہ سنی رجا ایدرم .

بوصورتہ اردودن چيقاريلنلر ۱۰۷۶ نومرولو احتياط ضابطلرى واحتياط عسكرى مأمورلرى قانونك يكرمى اوچنچى مادهسى حكمنه تابع طوتيله رق ياشلرينه كوره عسكرلك مكلفيتى قانونى موجبجه معامله كوريرلر .

حقى بك (وان) - افندم؛ بزم همشهرىمز اولمايان تورك قادينلرى ايله ده تأهل ايدمزلرمى؛ مثلا: رومانىالى بر تورك قادينى ايله تأهل ايدم بيليرلرمى ، ايدمزلرمى ؟ مدافعه مليه وكيلى عبدالحالق بك (چاقبرى) - تشكيلات اساسيه ده تورك ندر ، اجنى ندر ، تعريف ايدلشدر .

رئيس - ماده يى رايه عرض ايدىيورم، قبول ايدنلر ال قالدیرسون! قبول ايتمينر ال قالدیرسون! قبول ايدلشدر .

ماده ۲ - بوقانون نشرى تاريخندن معتبردر . رئيس - ايكنجى ماده يى قبول ايدنلر ال قالدیرسون! قبول ايتمينر ال قالدیرسون! قبول ايدلشدر .

ماده ۳ - بوقانونك احكامنى اجرايه مدافعه مليه داخله وماليه وكيللرى مأموردر . رئيس - اوچنچى ماده يى قبول ايدنلر ال قالدیرسون! قبول ايتمينر ال قالدیرسون! قبول ايدلشدر .

قانونك ايكتجى مذا كره سنه كچيلمسى قبول ايدنلر ال قالدیرسون! قبول ايتمينر ال قالدیرسون! قبول ايدلشدر .

۳ - برى ، بحرى ، هواى وزاندارمه ارطانه و امرا و ضابطانم ايدم مأمور بدمسرين عسكر بدمعاشات و تخصیصات فوره العاده لرينه دائر اولاده ۵۸۷ نومرولى قانونه بدم ماده تزيلى هقنده ۱۴۳ نومرولى قانونه بدمسرى و مدافعه مليه و بدم انجمنلرى مضبطه لرى [۱]

رئيس - هيئت عموميه سى حقنده مطالعه وارمى ؟ (خاير سسلرى) ماده لره كچيلمسى قبول ايدنلر ال قالدیرسون! قبول ايتمينر ال قالدیرسون! قبول ايدلشدر .

[۱] ضبطك صوكنه مربوطدر .

رئيس - افندم؛ بوكون توزیع ايديلن لايحه لردن ايكى دفعه مذا كره يه تابع اوچ لايحه واردر . بولايحه لرك بوكون مذا كره سنى وكيل بك افندى تكليف ايدىيور . بو تكليفى رايكنزه عرض ايدىيورم . قبول ايدنلر ال قالدیرسون! قبول ايتمينر ال قالدیرسون! بوكون مذا كره سى قبول ايدلشدر .

۱ - اردو ، بحرى و ژاندارمه ضابطانم و مأمورينى هقنده كى قانونك بشجى ماده سنك تعديله دائر ۱۴۳ نومرولى قانونه بدمسرى و مدافعه مليه و بدم انجمنلرى مضبطه لرى [۱] رئيس - لايحه مك هيئت عموميه سى حقنده سوز ايستين وارمى ؟ (خاير سسلرى) ماده لره كچيلمسى قبول ايدنلر ال قالدیرسون! قبول ايتمينر ال قالدیرسون! قبول ايدلشدر .

اردو ، بحرى و ژاندارمه ضابطان و مأمورينى حقنده كى ۷ حزيران ۱۹۲۶ تاريخلى و ۹۱۲ نومرولو قانونك بشجى ماده سنى معدل قانون

ماده ۱ - ۷ حزيران ۱۹۲۶ تاريخ و ۹۱۲ نومرولو اردو ، بحرى و ژاندارمه ضابطان و مأمورينى حقنده كى قانونك بشجى ماده سى بوجه آتى تعديل ايدلشدر :

ضابطان و منسوبين عسكر بدم دن اجنى قيز و قادينلره تأهل ايدنلر تقاعد حقوقندن محروميت شرطيله مستعفى عد و بوقانونك نشردن اول متاهل بولونانلر ، رضالرينه باقيلميه رق مدت خدمتلرينه كوره تقاعده سوق اولنورلر .

بوصورتله تأهل ايدن ويا نكاح سز اوله رق اجنى قادينله ياشايان ضابطلر و عسكرى مأمورلر استعفا ايچون قانونى مدتى اكمال ايتمه مش ايسه لمعين اولان تضميناتى اعطا ايدرلر . ممالك اجنبيه يه تحصيل ويا مأموريتله كوندرلش ويا كندى حسابنه كيتمش اولنلردن اشو امر واقعى احداث ايدنر حقنده يوقاريدم كى فقره لرده كوستريلن معامله نك تطبيقى ايله برابر اوراده بولوندى قلى مدت ظرفنده آلدقلى معاش ايله حكومتجه ياشيلان باجلمه مصارف و آروجه جزاء بونك بر مثلى كنديلردن تحصيل اولنور .

[۱] ضبطك صوكنه مربوطدر .

۴ - عسكرى بىلەر، عسكرى ايدىك ملىكەت بىلەرگە
كوجوك ضابط احضارى ملىكەتلىرى اداره آمرلىك درس
درعهده اتملىرى مالىكەت كىملىرى بىلەرگە اجرت مقرر
مقننه ۱۳۵۱ نومردى قانون بىلەسى و بىلەر انجمنى
مضبطلسى [۱]

رئىس هئىت عمومىسى مقننه مطالعه وارىمى ؟
(خاير سىلرى) ماده لره كچىلمسى قبول ايدىلر ال
ال قالدىرسون ! قبول اتمەينلر ال قالدىرسون ! قبول
ايدىلشدر .

عسكرى لىسەلره كدكلى كوجوك ضابط احضارى
ملىكەتلىرى درعهده ايدىلر اداره آمرلىك و بىلەرگە
اجرت مقطوعەلره دائر قانون

برنجى ماده - عسكرى لىسەلره كدكلى كوجوك
ضابط احضارى ملىكەتلىرى ملىكەتلىرى باش معاون و معاونلىرى
آرىجه درس درعهده ايدىلر كچىلمسى مقننه اشبو درس لره
مخصوص معاش و تخصیصات فوق العاده مجموعى قارشولق
عد و بوتربىلردن محسوب ايدىلر اوزره مقطوعاً آتيدە
محرر اجرت شهربىلر و بىلەر :

لىرا
عسكرى لىسە ملىكەتلىرى ۴۰
باش معاونلىرى ۳۰
معاونلىرى ۲۰
كدىكلى كوجوك ضابط احضارى ملىكەتلىرى ۳۰
باش معاونلىرى ۲۰

بودجه انجمنى رئىسى شاكر بك (ادرنه) - افندم
مادهده برسهو ترتيب واردر قارشولق عد و بوتربىلردن .
دىنلمكەددر قارشولق عد اولوهرق بوتربىلردن ..
دىنلە جكدر .

رئىس - افندم ؟ مادهدى بوتصحیح ايله رأىكزه
عرض ايدىيورم . قبول ايدىلر ال قالدىرسون ! قبول اتمەينلر
ال قالدىرسون ! قبول ايدىلشدر .

اىكەنچى ماده - بوقانون ۱۹۲۸ حزران تاريخندن

[۱] ضبطك صوكنه مر بوطدر

مأمورين و منسوبين عسكرى معاشات و تخصیصات
فوق العاده لرى حقننه كى ۲۴ مارت ۱۳۴۱ تاريخ
و ۵۸۷ نومردى قانونه مذيلى قانون
برنجى ماده - عسكرى لىسەلره كدكلى كوجوك
ضابط احضارى ملىكەتلىرى باش معاونلىرى و ارکان حربىه
عموميه رياستى قادر و سنده موجود مفتش عمومى ايله
عسكرى لىسەلر ملىكەتلىرى قادر و سنده داخل مفتشلره آتيدە
كوستريان مقدار لره معاش اصلى و مأمورين و منسوبين
عسكرى معاشات و تخصیصات فوق العاده لرى حقننه كى
۲۴ مارت ۱۳۴۱ تاريخ و ۵۸۷ نومردى قانونه توفيقاً
تخصیصات فوق العاده و بىلەر :

معاش اصلى

لىرا

عسكرى لىسەلر باش معاونلىرى [سيويل] ۵۰
كدكلى كوجوك ضابط احضارى ملىكەتلىرى
باش معاونلىرى [سيويل] ۴۰
عسكرى لىسەلر قادر و سنده مفتش ۷۵
» » » » ۶۰
ارکان حربىه عموميه رياستى قادر و سنده
مفتش عمومى [سيويل] ۹۰

رئىس - ماده حقننه مطالعه وارىمى ؟ (خاير سىلرى)
برنجى مادهدى قبول ايدىلر ال قالدىرسون ! قبول اتمەينلر
ال قالدىرسون ! قبول ايدىلشدر .

اىكەنچى ماده - بوقانون ۱۹۲۸ حزران تاريخندن
معتبردر .

رئىس - اىكەنچى مادهدى قبول ايدىلر ال قالدىرسون !
قبول اتمەينلر ال قالدىرسون ! قبول ايدىلشدر .

اوچنچى ماده - بوقانونك احكامنى احرايه مدافعه
مليه و ماليه و كلىرى مأموردر .

رئىس - اوچنچى مادهدى قبول ايدىلر ال قالدىرسون !
قبول اتمەينلر ال قالدىرسون ! قبول ايدىلشدر .

رئىس - قانونك اىكەنچى مذاكره سنه كچىلمسى
قبول ايدىلر ال قالدىرسون ! قبول اتمەينلر ال قالدىرسون !
قبول ايدىلشدر .

معتبردر .
رئیس — مادہ بی قبول ایدنر ال قالدیرسون! قبول
ایتمہینر ال قالدیرسون! قبول ایدنشدر .
اوجنجی مادہ — بوقانونک احکامنی احراہہ مدافعہ
ملیہ و مالیہ و کیلاری مأموردر .
رئیس — مادہ بی قبول ایدنر ال قالدیرسون!
قبول ایتمہینر ال قالدیرسون! قبول ایدنشدر .
قانونک ایکنجی مذا کرہ سنہ کیلمسنی قبول ایدنر ال
قالدیرسون! قبول ایتمہینر ال قالدیرسون! قبول ایدنشدر .
دہمین تعیین اسامی ایلہ رأیکزہ عرض ایدیلن قانونہ
رأی ویرمہین ذوات وارسہ لطفاً رأیلرینی ویرسونلر .

قیامہ ساعتی
دقیقہ ساعت
۱۴ ۴۵

ایکنجی جلسہ

امیر ساعتی

دقیقہ ساعت
۱۰ ۱۵

[رئیس — رأفت بك]

کاتبیر : علی بك (ریزہ)، نجیب علی بك (دکڑلی)

اسپنجیاری و طی مستحضر لر اسمی ویریلیر .
طیب رچتہ سیلہ، یراسی مشروط اولانلر آحق رچتہ
مقابلندہ و دیگر لر رچتہ سزا ولہ رق منحصر آجزا خانہ لر لہ
اجزا تجار تجاہ لر بدہ قانون مخصوصنہ توفیقاً صائیلیر . دیش
توزلری، صولری معجوندری صائیشی بوقیدہ تابع دکلدرد .
رئیس — قبول ایدنر ال قالدیرسون! قبول ایتمہینر
ال قالدیرسون! قبول ایدنشدر .
ایکنجی مادہ — آشاعیدہ کی مادہ لر اسپنجیاری و طی
مستحضر لردن صایلماز :

آ - سائر مؤثر مادہ لر ایلہ قاریشدیرلماش اولان
ہر نوع سزود و آشیلر و باقتربوتہ راپی بہ مخصوص میقروب
نہ مولسیوندری .

ب - حیاتی تعامللرہ مخصوص خلاصہ لر آپوسہ پتورلر

رئیس — جلسہ بی آچورم اقدم؟
۵ — مستحضرات اسپنجیاری و طیہ عقیدہ ۳۱ فورمدری
قارہہ ریجسری رسمہ، عدلہ و برودہ انجمندری مضبطہ لر [۱]
اندم، ہیئت عمومیہ سی حقندہ سوزایستہین وارمی؟
(خایر سسلری) مادہ لرہ کیلمسنی قبول ایدنر ال
قالدیرسون! قبول ایتمہینر ال قالدیرسون! قبول ایدنشدر .

اسپنجیاری و طی مستحضر لر قانونی

برنجی مادہ - قودہ کسدہ بحرر شکل و فورمول خارچندہ
و فنی قاعدہ لرہ موافق معین و ثابت بر شکلدہ یا بیلہ رق
عامنک اسملہ و یا خصوصی برنام آئندہ تجار تہ چقاریلان
طابتدہ مستعمل ہر نوع بسیط و یا مرکب دوائی ترتیلرہ

[۱] صبطک صوآکنہ مر بوطدر .

صلاحیت داردرلر. آ محق بوموادك هر درلوفی شرائطی
حائر وكافی تأسیساتی محتوی اولدیجی بالتمتیش آكلاشیلان
براعمالانجه ویا لاوراتووارده احضاری مجبوریدر.

مؤثر وسمی مادهلری محتوی مستحضرلر اعمال ایدن
لاوراتووارلرده احراحی ویا کیمیا کر بر مدیر مسئول
بولدیلمسی لارمدر.

رئیس -- قبول ایدنلر ال قالدیرسون! قبول ایتمه یئلر
ال قالدیرسون! قبول ایدنلشدر.

آلتنجی ماده - بشنجی مادهده ذکر اولنان شرائط
داخلده یاییله حق مستحضرک مساعدهسی استحصال
ایچون اول امرده ر استدعا ایله صحیه و معاونت اجتماعیه
و کالته مراحت اولنور. بواستدعا ایله زارر مستحضردن
نش عموه، حس و مقداری صریح اوله رق تعیین ایدنلش
اولق شرطیله مستحضری ترکیب ایدن ادویه و مواد
کیمیویه بی مین مصدق ر فورمول و مستحضرک آمبالاژینه
مخصوص وب وسائر و تعریهامه عموه و صورتلری
کودرملی و مستحضرک صویدن صائیش فیثانی ذکر ایدنلیدر.

رمریك (عاری عینتاب) - بوراده مستحضری
ترکیب ایدن ادویه و موادی مبین مصدق ر فورمول
دیلمکده در. بوخصوصده صنعت سری اولدیغه نظراً
بو فورمولی هر صنعتکارک ییلدیرمسی محذورلی اولاییلر.
وکیل بك بوقطهده به دوشونیورلر اقدم؟

صحیه وکیلی رفیق بك (استابول) - اقدم!
مستحضرات طیه بك فورموللری عمومیتله معلومدر.
سرصنعت بونك طرز ترکیب و اعمالده در. بناء علیه بوتون
دیاده موجود اولان مستحضراتك هر مملکتده نشر
اولان قونلره توفیقاً اورزیده مرکب اولدیجی ادویه
مقداری یازیلدور مسئله بونك صورت ترکیب و اعمالده در.
بوفاز بقلر و بعض مؤسسائجه سرعد اولنه ییلیر. بناء علیه
بوفورمولی ویرمکده هیچ ر محدودر یوقدر و ویرییورلر
و بوکوبه قدر مملکتتمزه کلن بوتون ادویه بك کافه سنك
فورموللری نزه ویرلمکده در. نالطع بزبو فورموللری
محافظه ایدیورر صرف بونك صورت اعمالیدر که کند.
یلرجه ر سرصعتدر.

و بونلره بکره بن مادهلر.
ح - علاج رمره سه کیرمه بن طی غدلر و دوانی
صا بونلر.

د - مؤتروسمی مادهلری محتوی اولمیان صاج صولری
و بویالری ایله دیش تورلری، صولری و معجونلریدن
ماعداهر بوع توالث لواری یالکیر بو مواددن «آ»
فقره سنده ذکر ایدنلر سه روه و آشیلرله باقتریوته راییه
مخصوص مقرووب نه مولسیونترینك «ب» فقره سنده
مدکور حیاتی تعاملاره مخصوص خلاصه و آمپوسه بتورلرک
و بونلره مشابه موادك اعمال ایدلدکلری مخلده دولت
قوتورولنه تابع اولمالری و صحیه و کالنتجه تعیین ایدنلر
اوصاف و شرائطی حائر بولملری لارمدر. بو بوع موادك
بالارخصت داخلده اعمالی ممنوعدر.

رئیس -- ماده بی قبول ایدنلر ال قالدیرسون! قبول
ایتمه یئلر ال قالدیرسون! قبول ایدنلشدر.

اوچنجی ماده -- داخلده اعمال اولنان اسپنچیاری وطبی
مستحضرلرک تجارتیه چیقارلماسدن و خارجه یاییلانلرک
مملکتیه ادخالدن اول صحیه و معاونت اجتماعیه و کالنتدن
مساعده آلتما سی مشروطدر.

رئیس ماده بی قبول ایدنلر ال قالدیرسون! قبول
ایتمه یئلر ال قالدیرسون قبول ایدنلشدر.

دردنجی ماده - قوده کسه داخل اولدیجی حالده برنجی
مادهده دکر اولنان اسپنچیاری وطبی مستحضرلر اوصافی
حائر اولمایوب روحدت کیمیویه عرض ایدن و صنایع
کیمیویه فاریقه لری طرفدن خسته لقرک تداویسه سنده
استعمال ایدنك اوزره یکدن تجارتیه چیقاریلان کیمیوی
وطبی مادهلرک دخی حین ادخاللرنده صحیه و معاونت
اجتماعیه و کالنتدن مساعده رسمیه سی آلیر.

رئیس -- رایه عرض ایدیورم. قبول ایدنلر ال
قالدیرسون! قبول ایتمه یئلر ال قالدیرسون! قبول ایدنلشدر.

بشنجی ماده -- داخلده یاییله حق اسپنچاری وطبی
مستحضرلر اعماله طیدیلر، اجراجیلر، کیمیا کرلر
واختصاصلرینه تعلق ایدن مواد ایچون دیش طیدیلری

وخرجی اولان مملکتده سربست و یارچته ایله صائیلدیفنه
دائر مساعده موجودایسه بومساعده نك مصدق بر صورتی
و بش عدد نمونه ترفیق ایدلمه لیدر. تحلیل مصرفی و
رخصتنامه خرجی مستدعی به عاقددر. اشو استدعا بدنجی
مادده ذکر اولندیفی وجهله معامله کوره نك مساعده
ایدله جکلرک کومروکلرجه ادحالی تأمین و رسمی غزته ایله
اعلان اولنور .

رئیس — قبول ایدنلر ال قالدیرسون ! قبول ایتمه یینلر
ال قالدیرسون ! قبول ایدلمشدر .

طقوزنجی ماده — استدعا نك صحیه و معاونت اجتماعیه و کالنته
ورودی تاریخندن اعتباراً نهایت ایکی آی طرفنده معامله نك
ختامی و مستدعی به بر جواب اعطاسی مقتضی در .

رئیس — قبول ایدنلر ال قالدیرسون ! قبول ایتمه یینلر
ال قالدیرسون ! قبول ایدلمشدر .

اونجی ماده — مساعده سی استحصال اولنه رق تجارتیه
چیقاریلان یری مستحضر لرك صافیتدن و فورموله موافق
اوله رق اعمال ایدیلوب ایدلما مسندن عاملی و ممالک اجنبیه دن
ادخال ایدیلانلر ایچون ادخال مساعده سی طلبنامه سی
ویرمش اولان و کیلیری مسئول اولوب لزوم کورولدیکجه
وبدلی تسویه اولتمق اوزره لاعلی التعمین آله جق نمونه لرك
تحلیلی صورتیه صحیه و معاونت اجتماعیه و کالنتی دائمی بر
مراقبه اجرا ایدر .

رئیس — قبول ایدنلر ال قالدیرسون ! قبول ایتمه یینلر
ال قالدیرسون ! قبول ایدلمشدر .

اونجی ماده — مستحضر لرك ترکیبده و خارجی
شکلدری ایله تعریفنامه لرند و اسمنده یا ایله جق هر نوع
تعديلانك صحیه و معاونت اجتماعیه و کالنتجه قبول و تصویب
ایدلمسی لازمدر .

رئیس — قبول ایدنلر ال قالدیرسون ! قبول ایتمه یینلر
ال قالدیرسون ! قبول ایدلمشدر .

اونجی ماده — مستحضر لرك خارجی آمبالا اقسامی
اوزرنده و آمبالا اذدر و سنده کی تعریفنامه لرند و واضح اوله رق
عاملنك اسمی و اعمال ایدلیکی محل و رخصتنامه نومروسی

رشید نك (ملاطیه) — بوراده بر (آمبالا) کله سی
واردر . بونک تورکجه سی یوقیدر که بویه اجنبی برکله
قولانیورزه .

صحیه و کیلی رقیق نك (استانبول) — افندم تورکجه سی
اولسه بدی بالطبع یازاردق بوتعبیر فنی در عیناً قبول ایتمک
مجبوریتی واردر . بو اعتبارله بورایه قوللمشدر .

رئیس — ماده یی رایه عرض ایدیورم . قبول ایدنلر ..
قبول ایتمه یینلر .. قبول ایدلمشدر .

بدنجی ماده — استدعا و نمونه لر صحیه و معاونت اجتماعیه
و کالنتجه تدقیق و تحلیل ایدیلرک مساعده طلب ایدن ذاتک
اشبو قاقونله تعیین ایدلمش اولان صلاحیتی و مستحضرک صنعته
موافق و فیأ نك معتدل اولوب اولدیفی تعیین ایدلدکن
و استعمالنده حسی مضرت اولدیفی آکلاشیلدقدن سوکره
مساعده لازمه اعطاسنه مقتضی معاملات اجرا اولونور .
مستحضرک طیب رچته سیله و یا سربستجه صائیلمه سی
لازم کلدیکی و کالنتجه تعیین و رخصتنامه ده ذکر و رسمی
غزته ایله اعلان اولونور . تحلیل مصارفی و رخصتنامه خرجی
مستدعی به عاقددر .

صحیه و کیلی رقیق نك — «حسی» کله سی «صحی»
اوله جقدر .

رئیس — صحی اولاجق دکلی افندم ؟ بو صورتله
ماده یی رایه عرض ایدیورم . قبول ایدنلر .. قبول
ایتمه یینلر .. قبول ایدلمشدر .

سکزنجی ماده — اجنبی مملکتلردن ورود ایدن بتون
مستحضرات ایچون مساعده طلبی آنجق تورکجه داخلنده
اجرای صنعته مأذون اجزاخانه و اجزا تجارتخانه لری
صاحب لری و یا اشبو مستحضراتی اعمال ایدن فابریقه
ولا بورا تو وارلرک تورکجه ده متمکن و کیلیری طرفندن واقع
اولدیفی تقدیرده قبول اولنور . بوکی مستحضرات ایچون
داخلی مستحضرات کی مساعده استحصالی ضمنتده
بر استدعا ایله صحیه و معاونت اجتماعیه و کالنته مراجعت
ایجاب ایدر . بو استدعا ایله برابر مستحضرک محلی تورکجه
شهیندر خاه سنجه مصدق فورموللری ایله برابر تعریفنامه لری

بونک مقداری ذکر ایدلمه مشدر . عجبا بویکرمی بش لیرای
مقطوعاً قویمقدمه مقصد نه در . نیچون نسی قویما یورلرده
مقطوع اوله رق قویبورلر ؟

بودجه انجمنی نامنه شا کرک (ادرنه) - افندم ، دولت
مؤسساننده کرک صائیش بدللرینک کرک بونوع خدمت مقابلی
آنان اجر تدرک سربست بر اقیلمسی متعامل دکدر . یا
و کالتلرجه تنظیم ایدیله جک بر ترفیه کوره آئیر و یا خودده
قانونده اجر تک مقداری تعیین اولونور . بوراده انجمنکنزک
تثیت ایش اولدینی مقدرده بو ملاحظه بینه بئاد در صحیه
و کالتندن آنان ایضاحاته کوره یکریمی بش لیرانک موافق
اولاجنی آ کلاشلمشدر افندم .

آغا اوغلی احمد بک (فارص) - افندم ، اسپنچیاره
کلهسی ندر ؛ بوکله نه عریجه در ونه ده تور کجه در ، نه ده
فارسی جه در . بونک تور کجهسی قوللانیلسه دهالایی دکیدر ؟
بونک مقابلی بو قیدر ؟ اجزا کلهسی اولسه دهالایی اولمازمی ؟
شا کرک (ادرنه) - ۱۵نجی مادهده اسپنچیاره
کلهسی موضوع بحث دکدر . ۱۵نجی مادهده قدر اولان
بوتون ماده لرک بودجه انجمنه تعلقنی کورمه دیکمزدن
مطالعه ایتمه دک .

احمد رمزی بک (غازی عینتاب) - افندم فی الواقع
(۲۵) لیرا خرج چوق کورولمز . تحلیل مصرفنه کلنجه
(۲۵) لیرا بعض علاجرک تحلیلنده صرف ایدیلیر . فقط
بعض علاجرک تحلیلنده (۲،۵۰،۳) لیرا صرف ایدیلیر .
اونک ایچون بنده کر تحلیل مصارفنی آیره رق انجمندن
سؤال صور مشدم . انجمن جوابنده بووردیلرکه دولت
معاملاتنده هر هانکی بر مصرفک مقداری کوسترلمکسزین
ارائه ایدلمسی دوغری دکدر . اوت فی الواقع بودوغری
دکدر . آتیق تحلیل مصرفنی کبی بر مصرفک مقطوعاً
هر تحلیله قونولاسی موافق اولسه کر کدر . انجمندن رجا
ایدیورم . موافقسه اعظمی قیدی قویالم . وکالت بونی یکریمی بش
لیرایه قدر تعیین ایتسون . ایکی لیرا ، بش لیرا ، یکریمی
بش لیرایه قدر آلسون . مساعده ایدرسه کز بر تعدیل
تکلیفی ویره جکم .

و صورت استعمالی و فیاتی محرر اوله جق و تر کینده
مؤثر و سمی ادویه بولدینی حالده جنس و مقداری نظر
دقتی جلب ایدله جک صورته قید و اشارت ایدیله جکدر .
طیب رچته سیله صائیلمه سنه مساعده ایدلیجی تقدیرده
بو خصوص دخی صراحتاً یازیله جقدر .

رئیس - مطالعه وارمی ؟ قبول ایدنلر ال قالدیرسون !
قبول ایتمه یئر ال قالدیرسون ! قبول ایدلمشدر .

اون اوچنجی ماده - اسپنچیاره و طی مستحضر لرک
مدح و ثنا یولنده و بونلره مالک اولدقلری خواص شفائیه
عطف و یا موجود شفائی تأثیر لری اعظام صورتیله ره قلام
اجراسی ممنوعدر . ترفیضنامه لرده و غزته لرده «... خسته لقرلنده
استعمالی فائده لیدر » صورتنده اعلاناته مساعده اولنور .
بوره قلام نمونه لرینک اولجه صحیه و معاونت اجتماعیه و کالتلرجه
تصویب ایدلمسی لازمدر .

رئیس - قبول ایدنلر ال قالدیرسون ، قبول ایتمه یئر
ال قالدیرسون ، قبول ایدلمشدر .

اون در دنجی ماده - قوده کسده داخل اولدینی حالده
مستحضر ماهیتنده اولیان واستعمالنده فائده کورلدیجی
عالم طبابتده قبول ایدلمس اولان ادویه ایله علمی و فنی
تدقیقاتده قوللانیلان کیمیوی و حیاتی ترکیلردن مللکته
ادخاللرده منتعت تصور ایدیلانلرک عامل و صاحب لری
طرفندن مراجعت وقوع بولمق سزین ادخاللرینه مساعده
ایتمکه صحیه و معاونت اجتماعیه و کالتی صلاحیتداردر .

رئیس - قبول ایدنلر ال قالدیرسون ! قبول ایتمه یئر
ال قالدیرسون ! قبول ایدلمشدر .

اون بښځی ماده - یدنجی و سکزنجی ماده لرده
مذکور تحلیل مصرف لری و رخصتنامه خرج لری یکریمی
بشر لیرادر . تحلیل مصرفنی مراجعت وقوعنده پشین اوله رق
و رخصتنامه خرجی رخصتنامه نک تودیبی زماننده استیفا
ایدیلیر .

رمزی بک (غازی عینتاب) - افندم ؛ تحلیل مصرفنی
یکرمی بش لیرادر دینور . حالبوکه تحلیل مصرفنی آدی
اوستنده هر هانکی بر تحلیل مقابیلدر . صحیه انجمنک تکلیفنده

اون سکزنجی ماده — استهلاك رسمی ویرلهدن تجارتیه حیقاریلان مستحضرلره وضع ید ایدیلهرک جزاء اوج قات رسم و تکرری حالنده صاحبندن بشقهجه بکرمی بش لیرادن ایکی بوزلیرایه قدر خفیف جزای نقدی آلتیر . اونجی مادهده مذکورتحلیل نتیجهسنده صاف وفورمولنه موافق اولمادینی تبین ایدن مستحضرلره دخی وضع ید اولوتهرق بالمحاکمه احما و صاحبندن اللی لیرادن بش بوز لیرایه قدر آغیر جزای نقدی اخذ و تکرری حالنده اعمال ویا ادخال مساعدهسی استرداد ایدیلیر .
رئیس — قبول ایدنلر . . . قبول ایتمهینلر . . . قبول ایدلمشدر اقدم .

اون طقوزنجی ماده — رخصتسز اولهرق مستحضر اعمال ایدوب صانان ویا صاندرانلردن مستحضر اعمالنه صلاحیت صاحی بولودقلمری تقدیرده اللی لیرادن ایکی بوز اللی لیرایه قدر خفیف جزای نقدی و مستحضر اعمالنه صلاحیت صاحی اولمادقلمری تقدیرده ایکی بوز لیرادن بش بوز لیرایه قدر آغیر جزای نقدی آلتیر . وبومستحضرلره وضع ید ایدیلهرک محکمهجه احسانه دخی قرار ویریلیر .

خارجدن رخصتسز اولهرق مستحضر ادخال ایدوب صانان و صاندرانلر حقنده بوماده احکامی عیناً جاری اولقله برابر آیریجه کومروک قانوننک قاچاقچیلغنه متدائر احکامی ده تطبیق اولنور .

احمد رمزی بک (غازی عینتاب) — اقدم مستحضر اعمالنه صلاحیت صاحی اولانلر ایله صلاحیت صاحی اولمانلر آراسنده کی بوتفریقک عجباً سببی نهدر ؟
بودجه انجمنی نامنه شا کر بک (ادرنه) — اقدم لایحه نك بشجی مادهسنده عیناً شو-باریلیدر : (داخلده یاپیلاجق اسدنچجاری و طی مستحضرلر اعمالنه طیبیلر ، اجزاجیلر ، کیمبا کرلر واختصاصلرینه تعلق ایدن مواد ایچون دیش طیبیلدی صلاحیتداردرلر) شمدی اوقونان ماده بو مادهیه معطوفدر .

احمد رمزی بک (غازی عینتاب) — انجمن رئیس

شا کر بک (ادرنه) — اقدم ، بوردفعه آلهجق اولان رتحلیل مصرفدر هر زمان تکرر ایده جک برخرج مثابهسنده دکلدر . شیمدی به قدر مساعدهسی ویرلمش اولان مستحضرلر مقدراری داخلده اعمال اولنانلر و خارجدن ادخال اولونانلر بیک بشیوزی تجاوز ایتمه مکده در بونک نصفه یقین مقدراری داخلده اعمال اولونمقده دیگر قسمی ده خارجدن ادخال اولونمقده در . بونلر ایچون تورکیه داخلنده سربست صائیش تأمین ایتدیره جک بو قانون موجبنه تورکیه داخلنه کتیرمک حقنی اولنره بخش ایده جک اولان بر معامله مقتضاسنه کوره (۲۵) لیرا مصرف آلمق چوق برشی دکلدر .

رئیس — اقدم مادهی رایه عرض ایدیورم . قبول ایدنلر لطفاً ال قالدیرسون ! قبول ایتمهینلر لطفاً اللری قالدیرسون قبول ایدلمشدر اقدم .

اون آلتنجی ماده — تورکیه داخلنده اعمال و خارجدن ادخال اولنان مستحضرلر فیاتلرینه کوره استهلاك رسمنه تابعدرلر . بورسم مستحضرلرک ظرفلری اوززیده محرر صائیش فیاتی بکرمی بش غروش قدر اولانلرده بر ، اللی غروش قدر اولانلرده ایکی و بوز غروش قدر اولانلرده اوج ، بوز غروشدن فضله اولانلرده بش غروشدر .

رئیس — قبول ایدنلر لطفاً اللری قالدیرسونلر ! قبول ایتمهینلر . . . قبول ایدلمشدر اقدم .

اون یدنجی ماده — داخلده اعمال اولنان مستحضرلرک استهلاك رسمی اعمالا تخاه لردن حین اخراجنده و خارجدن ادخال اولونانلرک کومر و کلردن حین امرانده هر مستحضرک ظرفی اوززینه آیری آیری پول یاپیشدیرلماسی صورتیه استیفا اولنور . بو پوللرک اشکال و انواعی مالیه وصحیه و معاونت اجتماعیه و کالتلرجه تنبیت ایدیلیر .

پوللرک یاپیشدیرلماسی مستحضرلر احسانه عائد و پوللر یرتیلما دجه مستحضرک ظرفی آچیله میه جق صورتده یاپیشدیرلمق مقتضیدر .

رئیس — قبول ایدنلر لطفاً اللری قالدیرسونلر ! قبول ایتمهینلر . . . قبول ایدلمشدر اقدم .

باشلانیر . و مذکور تاریخده داخل مملکتده موجود مستحضرلر مقداری تثبیت وهر برینک مانالترینه نظراً صحیه و معاونت اجتماعی وکالتجه تنظیم ایدیله جک لیسته اوزرندن رسومی اخد ایدیلهرک بوقسم مستحضرلرکدها آلتی آی مدله تورکیه داخلنده ساتیلملرینه مساعده اولونور .

عونى بك (یوزغاد) — داخل مملکتده اعمال ایدیلوب قیمت طیبه اعتباریله آروپاده کی معادللری قیمتنده بولنان مستحضرات داخله ایچون وکالتجه حمایه تدابیری اتخاذ بویورلمشیدر؟ وکیلک بزى تنوير بویورلرله منتداز اولورز .

صحیه وکیلی رفیق بك (استابول) — افندم بوقانونک بوکون بعض موادى اساساً تطبیق ایدلمکدهدر . ۳۲۰ تاریخلی کومروک معاینه طیبه نظامنامه سنک موادینه رعایت ایدلمک صورتیله اوچ سنه دن بری اساساً داخلده مائلی اعمال ایدیلن مستحضراتک مملکتده کیرمک مساعده لری کری آلمشدر . بناءً علیه بواساساً بزم مملکت داخلنده بزم حقمردر . کرک اقتصادیات داخله وکرک خلقک حیات صحت و ثروتی نقطه نظرندن لزوملیدر . اونک ایچون بز بونی الیوم تطبیق ایتمکده بز .

رئیس — ماده بی رایه عرض ایدیورم . قبول ایدنلر لطفاً اللرنی فالدرسونلر ! قبول ایتمه ینلر . قبول ایدلمشدر افندم .

یکرمی اوچنجی ماده — بوقانونک احکامنی اجرایه عدله ، مالیه و صحیه و معاونت اجتماعی وکیللری مأموردر . رئیس — ماده بی قبول ایدنلر .. ایتمه ینلر .. قبول ایدلمشدر افندم .

قانونک هیئت عمومیه سنی تعیین اسامی ایله رایه عرض ایدیورم . لطفاً رأیلر یکزی استعمال بویور وکزر . رأیلرنی ویزمه ین ذوات وارسه لطفاً رأیلرنی ویرسونلر . استحصال آرا معامله سی ختام بولمشدر .

نتیجه آرابی عرض ایدیورم . مستحضرات اسپنچاریه

بک افدینک او قودینی ماده بیه معطوف اولدینغی بنده کزده آکلامشدم . فقط بنده کز دیورم که هر ایکی ذاتک وضعیت بوراده مساویدر . حتی رخصتسز مستحضر یاپان و مستحضر یایمقه صلاحیتی اولان ماده ده مذکور طیبیلر ، اجزاجیلر و بو قیل ذواتک رخصتسز اوله رق بومعله مجاسرتلری ده آغیردر . اونلرک بیله سی لازمدر که قانون کندیلرنی بو صلاحتلرینه مقابل ، بعض خصوصانده تقید ایتمشدر . رخصتنامه آلماسی لازم کلیور اوله اولدینغی حالده اونلرک جزاسی خفیف اولیور . صلاحیتی اولیانلرک یابدقاری فرض اولوندقاری تقدیرده اونلرک جزاسی خفیف اولمقدهدر . بنده کز ایکی جرا آره سنده نسبت کورمه یورم .

رئیس — ماده بی رایه عرض ایدیورم . قبول ایدنلر .. ایتمه ینلر .. قبول ایدلمشدر افندم .

یکرمنجی ماده — اون سکز و اون طقوزنجی ماده لرده مذکور احوال خارج اولق اوزره بوقانون احکامنه مخالف حرکت ایدنلرهن بش لیرادن یوز لیرایه قدر خفیف جزای نقدی آلتیر .

رئیس — ماده بی قبول ایدنلر .. ایتمه ینلر .. قبول ایدلمشدر افندم .

یکرمی برنجی ماده — بوقانونک صور تطبیقیه سی برنظامنامه ایله تعیین اولونور .

رئیس — ماده بی رایه عرض ایدیورم . قبول ایدنلر .. ایتمه ینلر .. قبول ایدلمشدر افندم .

یکرمی ایکنجی ماده — بوقانون نشری تاریخندن معتبردر . آنجاق صحیه و معاونت اجتماعی وکالتجه الیوم اعمال ویا ادخال مساعده سی ویریش اولان مستحضرلر ایچون اوچ آی ظرفنده یکیدن رخصتنامه استحصالی ضمننده مراجعت ایدلمک شرطیله آلتی آی ختامه قدر کجاکان اعمال وادخاله دوام جائز اوله جنی کی قانونک اون آلتی ، اون یدی ، اون سکز و اون طقوزنجی ماده لری احکامنک تطبیقنده تاریخ نشرندن اعتباراً آلتی آی صوکره

ایتمک اوزره جلسہ یہ نہایت ویرلشدر افندم .

قیانمہ ساعتی
دقیقہ ساعت
۱۵ ۴۵

وطیہ حقندہ کی لایحہ قانونیہ ایچون قانونی قبول ایتمک
اوزره ۱۶۸ ذات رأیہ اشتراک ایتمش . قانون ۱۶۸ رأی
ایہ قبول ایدلشدر . پرشنبہ کونی ساعت ۱۴ ده اجتماع

بعض دواثرک ۱۹۲۷ سنہ مالیہ سی بودجه لرینہ تخصیصات منضمہ اعطاسنہ و بعض دواثر بودجه لرندہ مناقلہ اجراسنہ دواثر
قانونک نتیجہ آراسی

(قانون قبول ایدلشدر)

اعضاعددی : ۳۱۶

رأیہ اشتراک ایدنلر : ۱۷۸

قبول ایدنلر : ۱۷۸

رد ایدنلر : .

مستکفلر : .

رأیہ اشتراک ایتمینلر : ۱۳۵

منحل : ۳

قبول ایدنلر

اسکیشمر	: محمد علی بک	آرتوین
العزیز	: قدری بک	آطنہ
اورفا	: عزت علوی بک ، علی بک ، موسی کاظم بک	آقیون قرہ حصاری
ایچ ایل	: بسیم آنالای بک ، کاظم بک	آفسرای
بالیکسر	: اسمعد بک ، نافد بک	آماسیہ
بایزید	: احمد ساقی بک ، حسن صدق بک ، دوقتور جمال بک ، راسخ بک ، سلیمان شوکت بک	آتالیہ
بتایس	: خالد فرید بک ، رفعت بک ، سامی بک ، شا کر بک ، طلعت بک ، علی بک	آنقرہ
بروسہ	: تحسین بک ، دوقتور رشید غالب بک ، مدحت بک حسن خیری بک ، ذکی مسعود بک ، شا کر بک	آیدین
بوردرور	: حسن فخری بک ، رجائی بک ، شوکت بک	ادرنہ
بولی	: عزیز بک ، نافد بک ، نافع عطوف بک	اردو
بیله جک	: احمد انور بک ، حسین بک ، سراج اوغلی	ارضروم
تکیر طاعی	: شکر بک ، کامل بک ، محمود اسمعد بک ، مصطفی نجاتی بک ، منیر بک	ازمیر
توقاد	: حسین حسنی بک ، مکرم بک	اسپارطہ
جان قیری	: بہیج بک ، توفیق کامل بک ، ثریا پاشا ، ہندی بک ، حیدر بک ، ضیاء الدین بک ، دوقتور نور الدین علی بک ، فواد بک	استانبول
چوروم		
دکزیلی		
امین بک ، سعید بک		
حسن تحسین بک ، حسین بک ، محی الدین بک ، مصطفی بک		
دوقتور رأفت بک ، رأفت بک ، محمود بک		
امین بک ، حق بک		
صادق بک ، عثمان نیازی بک ، کاظم پاشا ، محمد جاوید بک		
شفیق بک		
الیاس سامی بک ، محی الدین بک		
احمد میر بک ، اسمعد بک ، دوقتور شفیق لطیف بک ، رأفت بک ، سنیح بک مخلص بک ، مصطفی فہمی بک		
صالح وحید بک		
جمیل بک ، دوقتور امین جمال بک		
راسم بک		
جمیل بک ، فائق بک		
ثریا توفیق بک ، حسین حسنی بک		
ضیاء بک ، مصطفی عبدالحالق بک		
ضیا کوهی بک ، محمد بک		
اسمعیل کمال بک ، ضیاء بک ، عصمت بک ، منیر بک		
دوقتور کاظم بک ، نجیب علی بک ، یوسف بک		

قیج اوغلی حقى بك ، كمال الدين بك	قونیه	اسحق رأفت بك، رشدى بك ، كاظم پاشا	ديار بكر
: احمد محمدى بك، زهدى بك ، توفيق فسكرت		: اسعد بك، حسن جاويد بك ، عاطف بك ،	ريزه
بك، حسنى بك، رفيق بك ، فؤاد بك، كاظم		عا كف بك ، على بك	
حسنى بك ، مصطفى بك، نوزاد بك		: حسنى بك ، رفعت بك ، محمد نظيف بك	زونغولداق
: حازم بك ، لطفى مفيد بك	قيرشهر	: خليل خلقى بك	سهررد
: دوقتور برهان الدين بك، دوقتور خالد بك،	قيصرى	: يوسف كمال بك	سينوب
رشيد بك		: راسم بك، رحى بك، رمزى بك، ضياء الدين بك	سيواس
: حسن فهى بك ، شوكت بك	كوشخانه	: اسماعيل بك ، توفيق بك	شبين قره حصارى
: اسماعيل حقى بك ، راغب بك، رجب بك	كوتاهيه	: ادھم بك ، دوقتور عاصم بك، عادل بك ،	صامسون
: عبدالرزاق بك ، على رضا بك ، نورى بك	ماردين	عوفى بك	
: مدحت بك	مرعش	: دانش بك ، شفيق بك ، على مجيد بك ،	طربزون
: على نظمى بك	مغله	نجى زاده حمدى بك	
: بحرى بك ، دوقتور صائم بك، عاكف بك،	مغنيسا	: احمد رمزى بك، رشيد بك، شاهين بك، فريد	غازى عينتاب
عثمان بك ، كمال بك ، مصطفى فوزى بك		بك ، قلنج على بك	
: دوقتور حلمى بك، عبدالمطلب بك، محمود نديم بك	ملاطيه	: آغا اوغلى احمد بك ، بهاطليج بك ، خالد بك،	قارص
: غالب بك	نيكده	دوقتور صدر الدين بك	
: حقى بك ، منيب بك	وان	: محمد ناهيد بك	قرقلابلى
: تحسين بك ، حمدى بك ، صالح بك	بوزغاد	: جمال بك ، حسن فهى بك، على رضا بك ،	قسطمونى
		: ابراهيم ثريا بك، راغب بك ، صلاح الدين بك ،	قوجه ايلي

رأيه اشتراك ائجه ينلر

حمد الله صبحى بك ، دوقتور حقى شناسى پاشا،		: حاصم بك	آروين
دوقتور رفيق بك (وكيل)		: حلمى بك ، ضمير بك ، كمال بك	آطنه
: دوقتور اسماعيل بسيم پاشا (مآذون)	اسكيشهر	: روشن اشرف بك ، عزت بك	آفيون قره حصارى
على علوى بك		: نشئت بك (مآذون)	آق سراى
: نقى الدين بك	العزيز	: اسماعيل حقى بك (مآذون)	آماسيه
: على صائب بك (مآذون)، فريد جلال بك	اورفا	: احسان بك (مآذون) ، غازى مصطفى	آققره
: اسماعيل حقى بك ، امين بك ، خير الدين بك،	باليكسر	كمال پاشا (رئيس جمهور)	
على شعورى بك، فخر الدين بك (مآذون)،		: امين فكرى بك ، دوقتور مظهر بك	آيدين
محمد عاكف بك		: فائق بك (مآذون)	ادرنه
: احسان بك (مآذون) ، خالد بك	بايزيد	: اسماعيل بك، حمدى بك	ارذو
: محى الدين نامى بك	بتليس	: صفوت بك، عبدالحق بك ، عزيز ساح بك	ارزنجان
: آسف بك ، باقتريبولوغ رفيق بك ،	بروسه	(مآذون)	
: مصطفى شرف بك	بوردرور	: تحسين بك (مآذون) دوقتور احمد فكرى بك	ارضروم
: جواد عباس بك، شكرى بك، فالج رفيق بك	بولى	(مآذون) ، عاصم بك ، نجيب عاصم بك	
: ابراهيم بك	بيله جك	(مآذون)	
: جلال نورى بك (مآذون)	تكير طاغى	: دوقتور توفيق رشدى بك (وكيل) ،	ازمير
: بكر لطفى بك (مآذون) ، شوقى بك،	توقاد	عثمان زاده حمدى بك ، محمود جلال بك	
مصطفى وصفى بك		مصطفى رحيمى بك (وكيل)	
: على رضا بك ، عوفى پاشا	جبل بركت	: ابراهيم بك ، حاكم رضا بك (مآذون)	اسپارطه
: رفعت بك ، طلعت بك	چان قيرى	: آچورا اوغلى يوسف بك، احسان پاشا	استانبول
: ساح رفعت بك، شكرى بك	چناق قلعه	(مآذون) ، احمد راسم بك ادب ثروت بك	
: دوقتور مصطفى بك (مآذون)	چوروم	(مآذون) ، حسين بك (مآذون) ،	

حڪارى	: ابراهيم بك	قيرشهر	: يحيى غالب بك (مأذون)
دكزلى	: امين آرسلان بك (مأذون)، حيدر رشدى	قيصرى	: احمد حلى بك، حسن فريد بك
دياربكر	: بك، مظهر مفيد بك	كوشخانه	: جمال حسنى بك، خليل نهاد بك (مأذون)
رره	: ذكائى بك، مدحت بك	كوتاهيه	: ابراهيم بك، حودت بك، نورى بك، نيازى عاصم بك
زونغولداق	: خليل بك (مأذون)، راغب بك (مأذون)، طونهلى حلى بك (مأذون)	كيرهسون	: حقى طارق بك، شوكت بك (مأذون)، طاهر بك (مأذون)، كاظم بك (مأذون)، حاج محمد يحيى الدين بك
سمررد	: محمود بك	ماردين	: عرفان فريد بك (مأذون)، يعقوب قدرى بك
سينوب	: رجب زهدى بك، رفيق اسماعيل بك	مرسين	: حقى بك، على ميف بك
سيواس	: ابراهيم علاء الدين بك، شمس الدين بك، نجم الدين صادق بك	مرعش	: عبدالقادر بك (مأذون)، محمد بك (مأذون) نورالدين بك (مأذون)
شبين قره حصار	: محمد امين بك (مأذون)	مغله	: شكرى قايا بك (وكيل)، نورى بك، يونس نادى بك
صامسون	: على رعنا بك	مغنيسا	: كانى بك، محمد صبرى بك (مأذون)، يشار بك
طربزون	: حسن بك (رئيس)، سليمان سرى بك، عارف بك (مأذون)	ملاطيه	: دوقور فاضل برقى بك، عصمت پاشا (باش وكيلى)، واصف بك
غازى عينتاب	: على جنائى بك	نيكده	: خالد بك (مأذون)، عطا بك (مأذون)، فائق بك (مأذون)
قارص	: بدر بك	يوزغاد	: سليمان سرى بك، عونى بك
قرقر ايلي	: دوقتور فؤاد بك، شوكت بك		
قسطنطينى	: رفيق بك، محمد فؤاد بك، ولد بك		
قوجه ايلي	: ابراهيم بك، رشيد صفوت بك (مأذون)		
قويه	: موسى كاظم بك، نعيم حازم بك		

اسپنچيارى و طبي مستحضر لر قانوننك نتيجه آراسى

[قانون قبول ايدلمشدر]

اعضا عددى : ۳۱۶

رايه اشتراك ايدنلر : ۱۶۸

قبول ايدنلر : ۱۶۸

• رد ايدنلر :

• مستكفولر :

رايه اشتراك ايمهينلر : ۱۴۵

منحل : ۳

قبول ايدنلر

آطنه	: قدرى بك	آقره	: رفعت بك، سامى بك، شاكر بك، على بك
آفيون قره حصارى	: حيدر بك، عزت علوى بك	آيدين	: تحسين بك
آقمرى	: بسيم آتلاى بك، كاظم بك	ادرنه	: حسن خيرى بك، شاكر بك
آماسيه	: اسعد بك، نافذ بك	اردو	: حسن فخرى بك، رجائى بك، شوكت بك
آنطاليه	: احمد ساقى بك، حسن صدق بك، دوقتور جمال بك، راسخ بك	ارزنجان	: عبدالحق بك

ازضروم	: عزیز بك ، نافد بك ، نافع عطوف بك	سيواس	: راسم بك، رحمی بك ، رمزی بك ، ضیاء الدین بك
ازمیر	: احمد انور بك ، حسین بك ، كامل بك ، محمود اسمعيل بك ، مصطفی نجاتی بك ، منیر بك	شبین قره حصارى	: اسماعیل بك ، توفیق بك
اسپارطه	: حسین حسنی بك ، مكرم بك	صامسون	: ادھم بك ، عادل بك ، عونى بك
استانبول	: ثریا پاشا ، حمدى بك ، دوكتور رفیق بك ، دوكتور نورالدین علی بك ، ضیاء الدین بك	طربزون	: دانش بك ، علی بیچیل بك
اسكيشهر	: سعید بك ، علی علوی بك	غازی عینتاب	: احمد رضی بك ، رشید بك ، شاھین بك ، فرید بك ، قلنج علی بك
العزیز	: حسن تحسین بك ، حسین بك ، محی الدین بك ، مصطفی بك	قارص	: آغا اوغلی احمد بك ، بہا طلیح بك ، خالد بك ، دوكتور صدر الدین بك
اورفا	: محمود بك	قرقلرابلی	: محمد ناھید بك
ایچ ایل	: امین بك ، حتی بك	قسطمونى	: جمال بك ، حسن فہمی بك ، علی رضا بك ، ولد بك
بالیکسیر	: صادق بك ، عثمان نیازی بك ، كاظم پاشا محمد جاوید بك	فوجہ ایلی	: ابراھیم بك ، راغب بك ، صلاح الدین بك ، قلنج اوغلی حتی بك ، كمال الدین بك
مازید	: شفیق بك	قوتیہ	: احمد حمدى بك ، زھدى بك ، توفیق فكرت بك ، حسنى بك ، رفیق بك ، فؤاد بك ، كاظم حسنى بك ، مصطفی بك ، نوزاد بك ، حازم بك ، لطفی مفید بك
بتلیس	: الیاس سامی بك ، محی الدین بك ، محی الدین نامی بك	قبر شہر	: حسن فرید بك ، دوكتور برهان الدین بك ، دوكتور خالد بك ، رشید بك
بروسہ	: آصف بك ، احمد منیر بك ، اسمعيل بك ، دوكتور شفیق لطفی بك ، رأفت بك ، سنیح بك ، مخلص بك ، مصطفی فہمی بك	قیصرى	: دوكتور خالد بك ، رشید بك
بوردرور	: صالح وحید بك	كوشخانہ	: شوكت بك
بولی	: جمیل بك ، دوكتور امین جمال بك	كوتاہیہ	: ابراھیم بك ، اسماعیل حتی بك ، جودت بك ، راغب بك ، رجب بك ، نیازی عاصم بك ، طاہر بك
بیله جك	: راسم بك	كیرہ سون	: کیرہ سون
تکیرطای	: جمیل بك	ماردیر	: عبدالرزاق بك ، عرفان فرید بك ، علی رضا بك ، نوری بك
توقاد	: ثریا توفیق بك ، حسین حسنی بك	مرعش	: محمد بك
چان قیری	: طاعت بك ، مصطفی عبدالحق بك	مغلہ	: علی نظمی بك
چناق قلعه	: محمد بك	مقنیسا	: بحرئى بك ، عثمان بك
چوروم	: اسماعیل كمال بك ، ضیاء بك ، منیر بك	ملاطیہ	: دوكتور حلمی بك ، دوكتور فاضل برقی بك ، عبدالمطلب بك ، محمود ندیم بك
حکاری	: ابراھیم بك	نیکدہ	: خالد بك ، غالب بك ، فائق بك
دکزی	: دوكتور كاظم بك ، نجیب علی بك ، بوسف بك	وان	: حتی بك ، منیب بك
دیاربکر	: اسحق رأفت بك ، رشدى بك ، كاظم پاشا	بوزعاد	: تحسین بك ، حمدى بك ، سلیمان سرى بك ، صالح بك ، عونى بك
ریزہ	: اسمعيل بك ، حس جاوید بك ، عاطف بك ، عاكف بك ، علی بك ، فؤاد بك		
زونغولداق	: حسنى بك ، رفعت بك ، محمد نظیف بك		
سمرد	: خلیل حلقى بك		

رأیه اشتراك ائمهینا

آرتوین	: عاصم بك (مأذون) ، محمد علی بك	آنقرہ	: احسان بك ، خالد فرید بك ، طلعت بك ، عازى مصطفی كمال پاشا (رئیس جمهور)
آطنه	: حلمی بك ، ضمیر بك ، كمال بك	آیدین	: امین فكرى بك ، دوكتور رشید غائب بك ، دوكتور مظهر بك ، مدحت بك
آفیون قره حصارى	: روشن اشرف بك ، عزت بك ، علی بك ، موسى كاظم بك	ادرنہ	: ذكى مسعود بك ، فائق بك (مأذون)
آفسرای	: نشئت بك (مأذون)	اردو	: اسماعیل بك ، حمدى بك
آماسیہ	: اسماعیل حتی بك	ارزنجان	: صفوت بك ، عزیز ساح بك
آنطالیہ	: سلیمان شوكت بك		

ارضروم	: تحسین بك ، دوكتور احمد فكري بك ، عاصم بك ، نجيب عاصم بك	ديار بكر	: ذكائي بك
ازمير	: دوكتور توفيق رشدي بك (وكيل) ، سراج اوغلي شكري بك (وكيل) ، عثمان زاده حمدي بك ، محمود جلال بك (مأذون) ، مصطفى رحمي بك (وكيل)	زونغولداق	: خليل بك (مأذون) ، راغب بك ، طونه لي حلمي بك (مأذون)
اسيارطه	: ابراهيم بك (مأذون) ، حاكم رضا بك	سمرقند	: محمود بك (مأذون)
استانبول	: آچورا اوغلي يوسف بك (مأذون) ، احسان پاشا ، احمد راسم بك (مأذون) اديب ثروت بك ، بهيج بك (وكيل) ، توفيق كامل بك ، حسين بك ، حمد الله صبحي بك ، حيدر بك (مأذون) ، دوكتور حقي شناسي پاشا ، فؤاد بك	سينوب	: رجب زهدي بك ، رفيق اسماعيل بك ، يوسف كمال بك
اسكيشهر	: امين بك ، دوكتور اسماعيل بسيم پاشا (مأذون)	سيواس	: ابراهيم علاء الدين بك ، شمس الدين بك ، نجم الدين صادق بك (مأذون) محمد امين بك (مأذون)
العزيز	: نقي الدين بك	شبين قره حصارى	: محمد امين بك (مأذون)
اورفا	: دوكتور رأفت بك ، رأفت بك ، على صائب بك ، فريد جلال بك	صامسون	: دوكتور عاصم بك ، علي رعنا بك
ماليكسر	: اسماعيل حقي بك ، امين بك ، خير الدين بك ، علي شعوري بك (مأذون) ، فخر الدين بك ، محمد عاكف بك (مأذون)	طرزون	: حسن بك (مأذون) ، سليمان سري بك (مأذون) ، شفيق بك ، عارف بك ، عبدها بك ، نبي زاده حمدي بك
بايزيد	: احسان بك (مأذون) ، خالد بك	غازي عينتاب	: غازي عينتاب
بروسه	: باقتريبولوغ رفيق بك	قارص	: بدر بك (مأذون)
بوردرور	: مصطفى شرف بك	قرقر ايلي	: دوكتور فؤاد بك ، شوكت بك (مأذون)
بولي	: جواد عباس بك (مأذون) ، شكري بك ، فالح رفيق بك (مأذون)	قسطموني	: رفيق بك ، محمد فؤاد بك
بيله جك	: ابراهيم بك	قوجه ايلي	: ابراهيم ثريا بك ، رشيد صفوت بك
تكبير طاغي	: جلال نوري بك (مأذون) ، فاتح بك	قونيه	: موسى كاظم بك ، نعيم حازم بك
توقاد	: بكر لطفي بك ، شوقي بك ، مصطفى وصفي بك (مأذون)	قير شهر	: يحيي غالب بك
حبل بركت	: علي رضا بك ، عوني پاشا (مأذون)	قيصري	: احمد حلمي بك
چار قيري	: رفعت بك (مأذون) ، ضيا بك	كوشخانه	: جمال حسي بك ، حسن فهمي بك ، خليل نهاد بك
چناق قلعه	: ساح رفعت بك ، شكري بك (اداره آمرى) ، ضيا كوهر بك	كوتاهيه	: نوري بك
چوروم	: دوكتور مصطفى بك ، عصمت بك	كيرهسون	: حقي طارق بك ، شوكت بك (مأذون) ، كاظم بك ، هاجم محي الدين بك (مأذون)
دكزلي	: امين آرسلان بك ، حيدر رشدي بك (مأذون) ، مظهر مفيد بك	ماردين	: يعقوب قدرى بك
		مرسين	: حقي بك (مأذون) ، علي منيف بك (مأذون)
		مرعش	: عبدالقادر بك (مأذون) ، مدحت بك ، (مأذون) ، نورالدين بك
		مغله	: شكري قايا بك (وكيل) ، نوري بك ، يونس نادى بك (مأذون)
		مغنيسا	: دوكتور صائم بك ، عاكف بك ، كافي بك ، كمال بك ، محمد صبري بك ، مصطفى فوزي بك ، يشار بك
		ملاطيه	: عصمت پاشا (باش وكييل) ، واصف بك
		نيكده	: عطا بك (مأذون)

۱۹۲۷ سنهسى دوائر بودجهلى آره-سندزه اون بر بىك ايكي يوز اون ليرانك مناقلهسنه دائر ۱/۳۳۰ ، رسومات
مديريت عموميهسى ۱۹۲۷ سنهسى بودجهسنده اوج بىك ليرانك مناقلهسنه دائر ۱/۳۳۳ ، رسومات مديریت عموميهسى
۱۹۲۷ سنهسى بودجهسنده ايكي بىك ليرانك مناقلهسنه دائر ۱/۳۳۸ ، ليجاندر مديریت عموميهسى ۱۹۲۷ سنهسى بودجهسندن قرق
بش بىك ليرانك ماليه وکالتى ۱۹۲۷ سنهسى بودجهسنه مناقلهسنه دائر ۱/۳۳۱ ، ماليه وکالتى ۱۹۲۷ سنهسى بودجهسنه
اون بش بىك ليرا تخصیصات منضمه اعطاسنه دائر ۱/۳۳۳ و مدافعه مليه وکالتى ۱۹۲۷ سنهسى بودجهسندن بش بىك
لیرانك احساسيله ماليه وکالتى ۱۹۲۷ سنهسى بودجهسنه تخصیصات منضمه اوله قرق اعطاسى حقهنده ۱/۳۳۳ نومرولى
قانون لایحهلى واداره هیئتک ، بویوک ملت مجلسى ۱۹۲۷ سنهسى داخلى رسمى تلغراف احرقى فصلنه ايكي يوز
اللى لیرانك تخصیصات منضمه اوله قرق اعطاسى حقهنده ۲/۳۳۳ ، بویوک ملت مجلسى ۱۹۲۷ سنهسى بودجهسى یدنجى فصلنك
دردنجى تلفون مادهسنه آلتى يوز ليرا تخصیصات منضمه اعطاسى حقهنده ۲/۳۳۳ وریاست جمهور ۱۹۲۷ سنهسى بودجهسى
یکرمى یدنجى فصلنك دردنجى تلفون مادهسنه ايكي يوز اللى ليرا تخصیصات منضمه اعطاسى حقهنده ۲/۳۳۳ نومرولى
تکلیف قانونلى بودجه انجمنى مضبطهسى

ورکيه
بویوک ملت مجلسى
بودجه انجمنى
۱۰۱ مضبطه نومروسى
اساس نومروسى

۲۲۰	۲۲۰
۲۲۷	۲۲۷
۲۲۸	۲۲۸
۲۲۹	۲۲۹
۲۳۰	۲۳۰
۲۳۱	۲۳۱
۲۳۲	۲۳۲
۲۳۳	۲۳۳

بودجه انجمنى مضبطهسى

ریاست جلیله

بعض دوائرک ۱۹۲۷ سنه ماليهسى بودجهلرینه تخصیصات منضمه اعطاسنه وبعض بودجهلرده مناقله اجراسنه دائر
اولوب ۱۰ مایس ۱۹۲۸ تاریخنده انجمنزده حواله بویورولان آلتى عدد قانون لایحهسیله اوج عدد تکلیف قانونى
ماليه وکیلى سراج اوغلى شکرى و اداره آمرلرندن از میر مبعوثى کامل بککر حاضر اولدقنرى حالده آبرى آبرى
تدقیق و مذاکره اولونمش و بوابده ماليه وکیلى بکدن و اداره آمرندن آلینان ایضاحاته کوره مذکور لایحهلرده
تعدیلات مقتضیه بالاجرا عمومونک توحیدى صورتيله یکیدن بر لایحه قانونیهنک تنظیم هیئت عمومیهیه تقدیمه قرار
ویرلشدر .

۱۳ مایس ۱۹۲۸

الغزیز	ارضروم	ارضروم	آیدین	کاتب	رئیس وکیلى	رئیس
حسن تحسین	نافع عطوف	عزیز	مهندس	کوتاهیه	بوردرور	ادرنه
			مدحت		وحید	شا کر
	آنقره	قرقرایلی	بروسه	صامسون	اسپارطه	
	محمد رفعت	ناهید	مخلص	عادل	مکرم	

بودجه انجمنك تشكيلنى

بعض دوائر ۱۹۲۷ سنه ماليه سى بودجه لرينه تخصيصات منضمه اعطاسنه وبعض دوائر بودجه لرنده مناقله اجراسنه
دائر قانون

- برنجى ماده — مختلف دوائر ۱۹۲۷ سنه ماليه سى بودجه لرينك مربوط [۱] نومرولى جدولده محرر فصول
وموادينه جماعاً ۷۸ ۳۱۰ ليرا تخصيصات منضمه اوله رق علاوه اولونمشدر .
- ايكنجى ماده — ۱۹۲۷ سنه ماليه سى رسومات مديریت عموميه سنك مربوط [۲] نومرولى جدولده محرر فصول
وموادى آره سنده جماعاً ۵۰۰۰ ليرانك مناقله سنه ماذونيت ويرلشدر .
- اوپنجى ماده — مختلف دوائر ۱۹۲۷ سنه ماليه سى بودجه لرينك مربوط [۳] نومرولى جدولده محرر فصول
وموادندن ۶۱ ۲۱۰ ليرالق تخصيصات اعما اولونمشدر .
- دردنجى ماده — بوقانون نشرى تاريخندن معتبردر .
- بشنجى ماده — بوقانونك احكامنى اجرايه ماليه وكيلى مأمورددر .

[۱] نومرولى جدول

لسيرا	نوع مخصصات	تعداد	مبلغ	اسماي دوائر
۶۰۰	تلهفون	۴	۷	بويوك ملت مجلسى
۲۵۰	داخلي رسمى تلغراف اجرتى			
۸۵۰	يكون			
۱ ۲۵۰	تلهفون	۴	۲۷	رياست جمهور
۲۰ ۰۰۰	دفاتر و اوراق مطبوعه	۳	۱۲۷	ماله وكالتى
۵ ۰۰۰	خرج جراه	۴	۱۲۷	» »
۲۵ ۰۰۰	فصل يكونى			
۴۰ ۰۰۰	مصارف غير ملحوظه		۱۵۱	» »
	عسكرى و ملكى مأمورين قانوننك احكام مالى سنك		۱۶۰	» »
۱۱ ۲۱۰	تطبيقى مصرفى			
۷۱ ۷۱۰	يكون			
۷۸ ۳۱۰	جمله يكون			

[۲] نومرولى جدول

ضمي لازم كلن	تذيلى لازم كلن	نوع مخصصات	تعداد	مبلغ
		رسومات مديريت عمومى		
	۲ ۰۰۰	آچه نقله و بنديهسى	۱	۲۳۰
	۳ ۰۰۰	سواری محافظه مأمورلرينك يم بدلى	۲	۲۳۲
۲ ۰۰۰		داخلي رسمى تلغراف اجرتى	۰	۲۲۹
۳ ۰۰۰		قوميسيونلر حق حضورى	۰	۲۳۳
۵ ۰۰۰	۵ ۰۰۰	يكون		

[۳] نومرولى جدول

اسامى دوائر	نومرولى	نوع مخصصات	لسيرا
طاپووقاداسترومدىريت عمومىسى	۲۵۹	قاداسترو و طاپومساح مکتبى مصرفى	۱ ۲۱۰
لیمانلزارادارهسى	۶۵۱	فانارلرمصارف تعميريهسى و ديون متحققهسى	۴۵ ۰۰۰
مدافعه مليه وکالتى	۷۰۷	ستازيه لرمعاشى	۹۰۰
» » »	۷۰۷	» تخصيصات فوق العادهسى	۴ ۱۰۰
		فصل يکونى	۵ ۰۰۰
اعمالات حربيه مدىريت عمومىسى	۷۵۹	اجنبى متخصصلىرى	۵ ۰۰۰
خریطة . » »	۷۹۰	متخصصلر اجرتى	۵ ۰۰۰
		جمله يکون	۶۱ ۲۱۰

اردو ، بحریہ و ژاندارمہ ضابطان و مأمورینی حقندہ کی قانونک بشنجی مادہ سنک تعدیلنہ دائر ۱/۴
نومرولی قانون لایحہ سی و مدافعہ ملیہ و بودجہ انجمنلری مضبطہ لری

تورکیہ جہوریہ
باش وکالت
معاملات مدیریتی
مقررات شعبہ سی
عدد
۱۳۶۹

۲۲ مارت ۱۹۲۸

بویوک ملت مجلسی ریاست جلیلہ سنہ

اردو ، بحریہ و زاندارمہ ضابطان و مأمورینی حقندہ کی ۹۱۲ نومرولی قانونک بشنجی مادہ سی تعدیلاً مدافعہ
ملیہ وکالت جلیلہ سنجہ تنظیم ایدیلن و اجرا و کیلاری ہیئتک ۱۸ مارت ۱۹۲۸ تاریخلی اجتماعندہ تذکر و مجلس عالی یہ
عرصی تصویب اولوبان قانون لایحہ سیلہ اسباب موجبہ مضطہ سنک مصدق صورتی لفاً تقدیم اولونمشدر .
مقتضاسنک ایھاسنہ و نتیجہ سنک اشعارینہ مساعدہ بویورلسی رجا ایدرم افندم .

باش وکیل
عصمت

اسباب موجبہ

۹۱۲ نومرولی قانونک بشنجی مادہ سی اشبوفاونک نسریدن اعتباراً احنی قیز و قادینلرلہ تأهل ایدنلری مستغنی
عدایتمکدہ در . حالوکہ استعفا مدتی اکالدن اول و یا خود ممالک اجنبیہ دہ تحصیلہ کیتمک دولایسیلہ معضم استعفا مدتی
اکال مجبوریتندہ اولانلردن مکلفیتنی اکالدن اول عسکر لیکدن چقیمق ایستہ یلر ایچون بو وضعیت مساعد بر زمین
تشکیل ایلکدہ در . کرچہ ممالک اجنبیہ یہ کیدنلردن رر تعهد سنندی آلمقدہ ایسہ دہ بویلہ ر وضعیت احدائی حالده
احکام قانونیہ نیک تطبیقی ضرورتندن باشقہ بر نتیجہ آلہ مامقدہ در .

بودن باشقہ اجبی قیز و قادینلرلہ متأهل اولیہ رق مترس نامیلہ زدلریدہ بولودیرلسی دہ محدودلی کورولمکدہ در .
اساساً ۹۱۲ نومرولی قانونک بشنجی مادہ سنک وضعنہ سبب اولان عواملدن ریدہ اجنبی جاسوس شتیکلری حساسنہ
حالیہ جقلری پک محتمل اولان بوکی قادینلری صابط و مأمورلر بجزدن اوزاق بولندیرہ رق اسرار عسکر یہ نیک فاش
ایدلمہ مسنہ معطوف تدایرک اتحادی غایہ سنندن عارت بولمسہ نساء اجنبی قیز و قادینلری مترس اولہ رق زدلریدہ بولندیرانلر
حقندہ دخی قانونہ بر قید علاوہ سی الزم کورولدیکی معروضدر .

مدافعه ملیه انجمنی مضبوطه سی

ریاست جلیله به

اددو، بحریه و ژاندارمه ضابطان و مأمورین و منسوبین حقدنه کی ۹۱۲ نومرولو قانونک بشنجی ماده سنی تعدیلاً مدافعه ملیه و کالتنجه تنظیم و باش وکالت جلیله نك ۹۲۸،۳،۲۲ تاریخ و ۱۳۶۹ نومرولو تذکره سیله انجمنمزه حواله بیوریلان قانون لایحه سیله اسباب موجب مضبوطه سی مدافعه ملیه و کالتندن معاملات ذاتیه دائره سی رئیس عثمان شوکت پاشا و تقاعد شعبه سی مدیری فائمه مقام توفیق بکر حاضر اولدقنری حالده تدقیق و مذاکره اولندی .

۹۱۲ نومرولو قانونک بشنجی ماده سی اجنبی قادینلره تأهل ایده جک منسوبین عسکریه حقارنده کی احکامی محتوی ایسه ده احکام و تقییدات موضوعه نك ممالک اجنبیه به تحصیل ویا مأموریتله اعزام ایدیلن ویا طلبیه تحصیل ایچون کیمه سنه مساعده اولنانلردن اجنبی قادینلره تأهل ایدیلن ویا مترهس اوله رق نکاح سنر اجنبی قادینلره یا شایانلر حقارنده بر کونا قیودی محتوی اوله مسی بو کیلره اجنبی مملکتده بولندقنری ائنده حزینه ملیه دن تسویه ایدیلن معاش و تخصیصات و مصاروک هدر اولسنی بادی و بلا تاضمینات مستعفی عد اولنلری ایسه اساساً کندیلرنجه مطلوب و ملترم بر نعمت تلقی ایدیله کله سنه مانع بر تدبیر و تریه بی حائز بولمدیننی نتیجه سنه وارمقدهدر .

بناء علیه اجنبی قادینلره تأهلک ویا زدلرنده مترهس اوله رق اجنبی و دینلر بولندیرمه نك مذکور بشنجی ماده بی معدل اشبو قانونله منع دن استهداف اولنان عایه ایسه استخبارات و جاسوس شبکه لری له نه چالیشملری و اسرار عسکریه نك افشاسنه معاونت و خدمتاری مسبوق اولان اجنبی قادینلرک هر هانکی بر طرزده اولورسه اولسون ضابطان و مأمورین و منسوبین عسکریه نك محارمه دخولدن منعه معطوف تدابیر لازمه جمله سندن کورولش اولسنه نظراً هم حقوق حزینه بی ضیاع دن و هم ده دولتک جانی اولان اسرار و مقرراتی افشادن و قایه مرعی الاجرا اولان اساس ماده بی معدل اولان اشبو قانون لایحه سنک اکتساب قابویت ایله مه سنده اتفاق ایدلش و بوجه آتی تعدیلات ایله قبولی تقرر ایله مشدر: برنجی ماده نك اوچنجی فقره سنده کی (ویا نکاح خارجنده اولمغله برابر اجنبی قادینله برابر یا شایان) عباره سیله مقصود بولنان « مترهس » ی قوانین جدیده مزده محرر شکل توصیفه تقریب ایچون مذکور عباره (نکاح سنر اوله رق اجنبی قادینله یا شایان) ه تحویل ایدلش و متعاقباً کلن (مأمورلر) کله سنک اولنه ؛ توضیح نسبتلری ایچون (وعسکری) کله سی علاوه اولونمش عینی فقره نك هایدده کی (حق استعفای استعمال ایچون) و (مدته عائد) افاده لرینک مدلولنی (معین تضمیناتی اعطا ایدرلر) عباره سیله تثبیت موافق کورلشدر .

مذکور ماده نك دردنجی فقره سنده کی (استعفا معامله سنک) عباره سی استعفادن غیری مدت استعفای دولدور ایمانلر ایچون تضمین صورتنک موجود بی ده نظر دفته آلهرق معنای تشمیلاً (یوقاریده کی فقره لرده کوستریلن معامله نك) عباره سنه تقلیباً و بشنجی فقره ده کی درت مثل جزا کرک قابلیت تحصیلیه و کرک کیمت نقطه نظرندن فضله کورولدیکی جهته بر مثله ایندیریلهرک قبول ایدلشدر . بصورتله اردودن چیقاریلانلرک کرک نسبت و مکلفیت عسکریه لرینی تثبیت و کرک مذکور جزای نقدی و تضمیناتی قولایجه ویره بیله جکلری دخی حرکت واقعه دن تحذیر ایچون . بو کیلرک احتیاط ضابطلری و احتیاط عسکری مأمورلری قانوننک یکرمی اوچنجی ماده سی حکمنجه یا شلرینه کوره عسکرلک مکلفیتی قانونی موجبجه معامله کورمه لری نسبتب ایدلش و بو نقطه نظرندن بر فقره علاوه اولونمشدر . ۲ و ۳ نجی

ماده لر عیناً اھا اوله رق تعدیلاتی حاوی لایحه فانونیه صورتنک لفا تقدیم قلندیفی معروضدر .

اعضا	اعضا	اعضا	کاتب	مضبطه محرری نامنه	رئیس
بیله جک	بروسه	بولی	ارزنجان	ارزنجان	کوناهیه
اسعد	احسان جبیل	محی الدین نامی	عبدالحق	عبدالحق	رجب

تورکیه
بووک ملت مجلسی
بودجه انجمنی
۹۷ مضبته نومروسی
۱۰۴ اساس نومروسی

بودجه انجمنی مضبته سی

ریاست جلیله به

اردو ، بحریه و ژاندارمه و ضابطان و مأمورینی حقننده کی ۷ حزیران ۱۹۲۶ تاریخ و ۹۱۲ نومرولی فانونک بشنجی ماده سنک تعدیلنه دائر اولوب ۲۹ مارت و ۱۹۲۸ تاریخنده مدافعه ملیه و بودجه انجمنارینه حواله بو یوریلان فانون لایحه سی مدافعه ملیه انجمننک مضبته سیله برلکده انجمنمزه تودیع قلمقله مدافعه مایه و کیلی مصطفی عبدالحق ملک حاضر اولدیغی حالده تدقیق و مذاکره اولمش و مدافعه ملیه انجمنی تعدیلاتنه انجمنمزه ده اشتراک ایدلمسکله لایحه مک هیئت عمومی به عرضه قرار ویرلشدر .

۱۱ مایس ۱۹۲۸

قرقرایلی	آیدین	اسپارطه	ارضروم	ارضروم	کاتب	رئیس و کیلی	رئیس
ناهید	مهندس مدحت	مکرم	عزیز	نافع عطوف	کوناهیه	بور دو	ادرنه
					نیازی عاصم	وحید	شاکر
					صامسون	بروسه	الغزیز
					عالم	مخلص	حسن تحسین

— ۱۰۴ —

مدافعه ملیه انجمننک تعدیلی

اردو ، بحریه و ژاندارمه ضابطان و مأمورینی حقننده کی ۷ حزیران ۱۹۲۶ تاریخلی و ۹۱۲ نومرولو فانونک بشنجی ماده سنی معدل قانون

ماده ۱ — ۷ حزیران ۱۹۲۶ تاریخ و ۹۱۲ نومرولو اردو ، بحریه و ژاندارمه ضابطان و مأمورینی حقننده کی فانونک بشنجی ماده سی بوجه آتی تعدیل ایدلشدر :
ضابطان و منسوبین عسکرینه دن اجنبی قیز و فادینلرله تأهل ایدنر تقاعد حقوقندن محرومیت شرطیه مستعفی عد و بو فانونک نشرنندن اول متأهل بولونانر ، رضالرینه

حکومتک تکلیفی

اردو ، بحریه و ژاندارمه ضابطان و مأمورینی حقننده کی فانونک بشنجی ماده سنی معدل قانون لایحه سی

ماده ۱ — ۷ حزیران ۱۹۲۶ تاریخ و ۹۱۲ نومرولو اردو ، بحریه و ژاندارمه ضابطان و مأمورینی حقننده کی فانونک بشنجی ماده سی بوجه آتی تعدیل ایدلشدر :
ضابطان ، مأمورین و منسوبین عسکرینه دن اجنبی قیز و فادینلرله تأهل ایدنر تقاعد حقوقندن محرومیت شرطیه مستعفی عد و بو فانونک نشرنندن اول متأهل

بولاندر ، رضالرينه باقيلميه رق مدت خدمتارينه كوره تقاعده سوق اولنورلر .
بوصورتله تأهل ايدن ويا نكاحسنز اوله رق اجنبي قاديته
باشايان ضابطلر وعسكرى مأمورلر استعفا ايچون قانونى
مدتى اكمال ايمه مش ايسه لر معين اولان تضمينآتى اعطا ايدرلر .
ممالك اجنبيه يه تحصيل ويا مأموريتله كوندرلش ويا
كندى حسابنه كيتمش اولنردن اشبو امر واقعى احداث
ايدنلر حقتده يوفاريدنه كى فقره لرده كوسترين معامله نك
تطبيق ايله برار اوراده بولوندى قلمرى مدت ظرفنده آلدقلمرى
معاش ايله حكومتجه يايپلان بالجله مصارف و آيروجه
جزاء بونك بر مثلى كنديلرن دن تحصيل اولنور .
بوصورتله اردودن جيقار بلنبر ۱۰۷۶ نومرولو احتياط
ضابطلمرى واحتياط عسكرى مأمورلمرى فانونك يكرمى
اوخنچى ملاده سى حكمنه تابع طوتيله رق ياشلرينه كوره
عسكركل مكلفيتى قانونى مو جبنجه معامله كوريرلر .
ماده ۲ — بوفانون نشرى تاريخندن معتبردر .
ماده ۳ — بوفانونك احكامنى اجرايه مدافعه مليه ،
داخليه وماليه وكيللمرى مأمورددر .

بولاندر ، رضالرينه باقيلميه رق مدت خدمتارينه كوره تقاعده سوق اولنورلر .
بوصورتله تأهل ايدن ويا نكاح خارجنده اولمله برار
اجنبي قاديته برار ياشايان ضابطلر ، مأمورلر استعفا
ايچون معين مدتى اكمال ايمه مش ايسه لر حق استعفاي استعمال
ايچون معين اولان مدته عائد تضمينآتى اعطا ايدرلر .
ممالك اجنبيه يه تحصيل ويا مأموريتله كوندرلش ويا
كندى حسابنه كيتمش اولنردن اشبو امر واقعى احداث
ايدنلر حقتده استعفا معامله سنك تطبيق ايله برار اوراده
بولوندى قلمرى مدت ظرفنده آلدقلمرى معاش ايله حكومتجه
يايپلان بالجله مصارفك درت مثلى جزاء كنديلرن دن تحصيل
اولنور .

ماده ۲ — بوفانون نشرى تاريخندن معتبردر .
ماده ۳ — بوفانونك احكامنى اجرايه مدافعه مليه ،
داخليه وماليه وكيللمرى مأمورددر .

۱۸ مارت ۱۹۲۸

مدافعه مليه وكيلى	عدليه وكيلى	باش وكيلى
مصطفى عبدالحالىق	محمد داسعد	عصمت
ماليه وكيلى	خارخيه وكالتى وكيلى	داخليه وكيلى
سراج اوغلى شكرى	شكرى قايا	شكرى قايا
اقتصاد وكيلى	نافعه وكيلى	معارف وكيلى
مصطفى رحيمى	پيچيك افندى اجتماعده بولمادى	مصطفى نجاتى بك افندى اجتماعده بولمادى
صحيه ومعاونت اجتماعيه وكيلى		
دوقتور رفيق		

بری ، بحری ، هوائی و ژاندارمه ارکان ، امرا و ضابطان ایله مأمورین و منسوبین عسکریه معاشات و تخصیصات فوق العاده لینه دائر اولان ۵۸۷ نومرولی قانونه بر ماده تذیلی حقنده ۱۴۱ نومرولی قانون لایحه سی و مدافعه ملیه و بودجه انجمنلری مضبطه لری

تورکیه جمهورتی
باش وکالت
معاملات مدیرتی
مقررات شعبه سی
عدد
۱۴۱

۱۲-مارت-۱۹۲۸

بویوک ملت مجاسی ریاست جلیله سنه

ضابطان ، مأمورین و منسوبین عسکریه نك معاشاتنه متدائر ۵۸۷ نومرولی قانونه ذیللا مدافعه ملیه وکالت جلیله سنجه تنظیم اولتوب مالیه وکالت جلیله سندن تودیع ایدیلان و اجرا وکیللری هیئتک ۲۹ شباط ۹۲۸ تاریخلی اجتماعنده تذکر و مجلس عالی به عرضی تصویب اولونان قانون لایحه سیله اسباب موجب مضبطه سنک مصدق صورتی لفا تقدیم اولمشدر . مقتضاسنک ایقاسنه و نتیجه سنک اشعارینه مساعده بویورماسی رجا ایلرم افندم .
باش وکیل
عصمت

اسباب موجیه

عسکرلی لیسره لره عسکرلی ایلك مکتبه کی تربیه و تدریسات معارف وکالتک تربیه و تدریس ترتیبانه مطابق اولسنی تأمین و تفتیش ایتمک اوزره متن فانونده یاریلی مدیر ثانیلره مفتش لک احداثه و ۱۹۲۷ قادروسنه ادخاله مجبوریت حاصل اولقله معروضدر .

۱۹۲۸-۵-۱

تورکیه
بویوک ملت مجاسی
مدافعه ملیه انجمنی
قرار نومروسی
۱۴۱ اساس نومروسی

مدافعه ملیه انجمنی مضبطه سی

ریاست جلیله یه

ارکان ، امرا و ضابطان ایله مأمورین و منسوبین عسکریه معاشاتی و تخصیصات فوق العاده لری حقنده کی قانونه

مذیل ۵۸۷ نومرولو قانونه ذیلاً مدافعه ملیه وکالتنجه تنظیم و مالیه وکالتندن تودیع اولوب باش وکالت جلیله نك ۱۲ مارت ۱۹۲۸ تاریخ و ۱۳۴۱ نومرولو تذکره سیله ارسال قدهرق انجمنمزه حواله ایدیلن قانون لایحه سنه مربوط قادرو و اسباب موجه مضبطه سی مدافعه ملیه وکیلی مصطفی عبدالحالق بك و ارکان حربیه عمومیه دن حسین حسینی امیرباشا حاضر اولدقلری حالده تدقیق و مذاکره اولدی .

عسکری ایلك مكتبلك اساساً معارف وکالتنه دور ایدلمش اولدینی آکلاشیلدیغندن عسکری لیسه لری ایله کدیلكی کوچوک ضابط احضاری مکتبلرنده کی تربیه و تدریساتک معارف وکالتنک تربیه و تدریس ترتیاننه مطابق اولسنی تأمین و تفتیش ایتک اوزره لایحه فانویه نك بعض تعدیل و تصحیح اجراسیله قبولی تقرر ایتمشدر .

مذکور لایحه نك برنجی ماده سنده کی (عسکری ایلك مكتب و) عباره سنك سالف العرض اسبابدن طولایی طی (مدیر نایرلیله) عباره سنك بالدا کره امثاله قیاساً (باش معاونرلیله) عباره سنه تبدیلی و ماده نهایتنده کی (مقیماً) کله سنك (قیاساً) و ایکنجی ماده ده کی تاریخک ذهولاً ۱۹۲۷ یازلدینی آکلاشیلدیغندن (۱۹۲۸) ه تحویللری و اوچنجی ماده ده کی داخله کله سنده کی سهوک (مالیه) صورتیه تصحیحی موافق کورولمشدر .

مربوط قادروده دخی اشبو تعدیلات و تصحیحاتک اجراسیله قبول ایدلمش اولدیغندن تنظیم ایدیلن اشبو مضبطه ایله تعدیلاتلر مربوطاً تقدیم قلدی .

رئیس	مضبطة محرری	کاتب	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا
کوتاهیه	استابول	ارزنجان	ارزنجان	بروسه	بولی	بتلیس	بیله حک
رجب	احسان		عزیز ساح		جمیل	محمدی الدین نامی	ابراهیم

تورکیه
بو یوک ملت مجلسی
۹۸ مضبطه نومروسو
۱۳۴۱ اساس نومروسو

بودجه انجمنی مضبطه سی

ریاست جلیله یه

صایبان ، مأمورین و منسوبین عسکریه نك معاشاتنه متدائر ۲۴ مارت ۱۳۴۱ تاریخ و ۵۸۷ نومرولی قانونه ذیلاً بالتظیم ۱۵ مارت ۱۹۲۸ تاریخنده مدافعه ملیه و بودجه انجمنلرینه حواله بو یوریلان قانون لایحه سی مدافعه ملیه انجمننك مضبطه سیله برلکده انجمنمزه تودیع قلمغله مدافعه ملیه وکیلی مصطفی عبدالحالق بك حاضر اولدینی حالده تدقیق و مذاکره اولدی .

مدافعه ملیه قادروسنده مستخدم سیویل مأمورینک بر قانون مخصوص ایله تثبیتی و قانونه مستند اولماقجه فادرولر ایله مأمور استخدامی جهتیه کیدلمه سی ۱۹۲۷ بودجه سی مناسبتیه موضوع بحث ایدلمش و بولایحه ده عین نقطه نظره

موافق اولوق اوزره تنظيم قلمتس اولور مدافعه مليه انجمنی مضبطه سنده درمیان اولومان مطالعاته اشتراك ايله انجمن مزجده لایحه نك اساس اعتباريله قبولی موافق کوردلیکی ولایحه ده شکله عاند بعض تعدیلات احرا قلندی بی عرصیه هیئت عمومی به تقدیم اولونور .

۱۱ مایس ۱۹۲۸

رئیس	رئیس و کیلی	کاتب	ارضروم	ارضروم	آقره
ادره	بور دور	کوتاهی	نافع عطوف		محمد رفعت
شاکر	صالح و حید	نیازی عاصم		اسپارطه	
روسه	صامسون	قرقرایی	آیدین	مکریم	
مخلص	عادل	ناهد	مهندس		
			مدحت		



مدافعة مليه انجمنك تمديلي

رنجی ماده — عسکری لیسہ لراہ کدیکل کوجوک
صابط احضاری مکتبیرینک باش معاونلری ایله ارکان
حربیہ عمومیہ ریاستی فادروسندہ موجود مفتش عمومی
وعسکری لیسہ لراہ مدیریتی فادروسندہ بولونان مفتش لراہ
معاش اصلیلری مربوط جدولہ محرر مقدارلر اوزرندن
و تخصیصات فوق العادہ لری ۵۸۷ نومرولو مأمورین
عسکرہ ونونہ قیاساً وریلور .

ایکنجی ماده — بو بون ۱ حیران ۱۹۲۸
تاریخندن معتبردر .

اوجنجی ماده — بو بونک احکامنی اجرایہ مدافعة
مليہ وماليہ وکیللری مأموردر .

معاش اصلی
غروش

عسکری لیسہ لراہ باش معاونلری « سیویل » ۵ ۰۰۰
کدیکل کوجوک صابط احضاری مکتبیرلری
باش معاونلری « سیویل » ۴ ۰۰۰

حکومتک تکلیفی

۵۸۷ نومرولی قانون مدیل قانون لایحہ سی

رنجی ماده — عسکری لیسہ لراہ عسکری ایلک
مکتب و کدیکل کوجوک صابط احضاری مکتبیرینک
مدیر ناییلریله ارکان حربیہ عمومیہ ریاستی فادروسندہ
موجود مفتش عمومی وعسکری لیسہ لراہ مدیریتی فادروسندہ
بولونان مفتش لراہ معاش اصلیلری مربوط جدولہ
محرر مقدارلر اوزرندن و تخصیصات فوق العادہ لری ۵۸۷
نومرولی مأمورین عسکرہ ونونہ قیاساً وریلور .

ایکنجی ماده — بو قانون ۱ حیران ۱۹۲۷ تاریخندن
معتبردر .

اوجنجی ماده — بو قانونک احکامنی اجرایہ مدافعة
مليہ وداخیه وکیللری مأموردر . ۲۹ شباط ۹۲۸

مدافعة مليہ وکیلی عدلیہ وکیلی باش وکیلی
مصطفی عبدالخالق محمود اسعد عصمت
مالیہ وکیلی خارجیہ وکیلی داخلہ وکیلی
سراج اوعلی شگری دو قنور توفیق رشدی شگری فایا
اقتصاد وکیلی نافعہ وکیلی معارف وکیلی
مصطفی رحمی بهیج مصطفی نجاتی
صحبه و معاونت اجتماعیه وکیلی
دو قنور رفیق

معاش اصلی
غروش

عسکری لیسہ لراہ مدیر ناییلری « سیویل » ۵ ۰۰۰
عسکری ایلک مکتب و کدیکل کوجوک
صابط احضاری مکتبیرلری مدیر ناییلری
« سیویل » ۴ ۰۰۰
عسکری لیسہ لراہ مدیریتی فادروسندہ کی
مفتش « سیویل » ۷ ۵۰۰
عسکری لیسہ لراہ مدیریتی فادروسندہ کی
مفتش « سیویل » ۶ ۰۰۰
ارکان حربیہ عمومیہ ریاستی فادروسندہ کی
مفتش عمومی « سیویل » ۹ ۰۰۰

بودجه انجمنك تعديلی

مأمورین و منسوبین عسکریه معاشات و تخصیصات فوق العاده لری
حقنדה کی ۲۴ مارت ۱۳۴۱ تاریخ و ۵۸۷ نومرولی قانونه
مذیل قانون لایحه سی

رنجی ماده — عسکرلی لیسهلرله کدکلنی کوچوک
ضابط احضاری مکتبلری باش معاونلرینه وارکان حربیه
عمومیه ریاستی قادر و سنده موجود مفتش عمومی ایله عسکرلی
لیسه لر مدیرتی قادر و سنده داخل مفتشلره آتیده کوستریلن
مقدارلرده معاشک اصلی و مأمورین . و منسوبین عسکریه
معاشات و تخصیصات فوق العاده لری حقنדה کی ۲۴ مارت
۱۳۴۱ تاریخ و ۵۸۷ نومرولی قانونه توفیقاً تخصیصات
فوق العاده ویربلیر :

معاش اصلی

لیرا

- عسکرلی لیسهلر باش معاونلری [سیویل] ۵۰
کدکلنی کوچوک ضابط احضاری مکتبلری
باش معاونلری [سیویل] ۴۰
عسکرلی لیسهلر قادر و سنده مفتش ۷۵
» » » » ۶۰
ارکان حربیه عمومیه ریاستی قادر و سنده .
مفتش عمومی ۹۰
ایکنجی ماده — بوقانون ۱ حزیران ۱۹۲۸ ریخندن
معتبردر .

اوچنجی ماده — بوقانونک احکامنی اجرایه مدافعه
ملیه و مالیه و کیللی مأمورددر .

عسکرى لیسهلر ، عسکرى ایلك مکتب و کدیكلی کوچوک ضابط احضاری مکتبلى اداره آمرلىنك درس درعهمده ایتملى حالنده کندیلرینه ویریله جك اجرت مقطوعه حقتده ۳۳ نومرولى قانون لایحه سی و بودجه انجمنی مضبطه سی

تورکیه جمهوریتی
باش وکالت
معاملات مدیریتی
مقررات شعبه سی
عدد
۱۱۹۱

۱۱ مارت ۱۹۲۸

بویوک ملت مجلسی ریاست جلیله سنه

عسکرى لیسهلره عسکرى ایلك مکتب و کدیكلی کوچوک ضابط احضاری مکتبلى اداره آمرلىنك درس درعهمده ایتملى حالنده کندیلرینه ویریله جك اجرت مقطوعه لری حقتده مدافعه ملیه وکالت جلیله سنجه تنظیم اولنوب مالیه وکالتدن تودیبع ایدیلن واجرا وکیللری هیئتک ۲۹ شباط ۱۹۲۸ تاریخلی اجتماعده تذکر و مجلس عالی به عرضی تصویب اولان قانون لایحه سیله اسباب موجب مضطه سنک مصدق صورتی له آ تقدیم اولونمشدر .
مقتضاسنک ایفاسنه و نتیجه سنک اشعارینه مساعده بویورماسی رجا ایله دم افدم .

باش وکیل
عصمت

باش وکالت جلیله به

عسکرى لیسهلر ، عسکرى ایلك مکتب و کدیكلی کوچوک ضابط احضاری مکتبلى سیویل اولان مدیر ثانیلریله مفتشلى معاشاتی و بومکتبلرده درس درعهمده ایدن اداره آمرلىنه ویریله جك اجرت مقطوعه لر حقتده اولوب خزینه به حواله بیوریلان مدافعه ملیه وکالت جلیله سنک تذکره سیله مربوطی قانون لایحه لری تدقیق ایدلدى .
عسکرى لیسهلر ، عسکرى ایلك مکتب و کدیكلی کوچوک ضابط احضاری مکتبلى سیویل اولان مدیر ثانیلریله مفتشلى معاشاتی و بومکتبلرده درس درعهمده ایدن اداره آمرلیه ویریله جك اجرت مقطوعه لر مدافعه ملیه نك ۱۹۲۷ فادروسنه داخل اولسنه و مذکور قادرو نهایتده بودجه انجمنک « بو قادرو ۱ بیسان ۱۳۴۱ تاریخ و ۵۸۷ نومرولى قانونه مغایر اولان احکامی ۱۹۲۸ سنه مالیه سده قانونه ربط ایدلک شرطیله تصدیق قلندی » قیدی مشروح بولمنسه کوره تشکیلات قانونه علاوه سی ایچون تنظیم و تکلیف ایدیلان مذکور قانون لایحه لرینک اکتساب قانونیت ایلمسنده خزینه به محذور کوریله مدیکى عرض اولنور افدم حضر نلری .
۲۹ شباط ۱۹۲۸

مالیه وکیل
سراج اوغلی شکرى

اسباب موجبه

معارف و كالتنك تربيه و تدریس ترتیباتی تمثیلاً عسكری لیسه لر، عسكری ایلك مکتب و کدیكلی کوچوک صابط احضاری مکتب لرینگ اداره آمر لرینگ درس درعهده ایتمری حالده بودرس لرك معلم لرینه عأدمعاش و تخصیصات فوق العاده دن اجرت مقطوعه اوله رق استفاده ایتمری موافق کوریله رك ۱۹۲۷ سنه سی قادر و نه ادخال ایلدیگی معروضدر.

تورکیه
بو یوک ملت مجلسی
بودجه انجمنی
۹۶ مضبطه نومروسی
۱۳۵ اساس نومروسی

بودجه انجمنی مضبطه سی

ریاست جلیله به

بعض مکاتب عسکر یه ده درس درعهده ای دن اداره آمر لرینه و یریله جک اجرت مقطوعه لر حقننده باش و کالتنک وارد اولوب ۱۲ مارت ۱۹۲۸ تاریخنده انجمن ره حواله بو یورولان قانون لایحه سی مدافعه ملیه و کیلی مصطفی عبدالحالق بک حضور یله تدقیق و مذاکره اولوندی .

عسکری لیسه لرله کدیکی کوچوک صابط احضاری مکتب لرینگ سیویل اولان مدیر و باش معاون لر یله معاون لری آیریجه درس درعهده ایلدک لری تقدیرده اشبو درس لر اساساً مخصص و قادروده داخل اولان معاش و تخصیصات فوق العاده مجموعنک قارشولق عدیله بو ترتیلردن مومی الیهه لایحه ده تثبیت اولنان مقدار لرده اجرت مقطوعه اعطاسی اساس اعتبار یله انجمن مزجده موافق کورولش و لایحه ک عسکری ایلك مکتب لرك معارفه دؤر ایدلش اولسنه و مدیر ثانیلك و مدیر معاون لکی عنوان لری باش معاون لک و معاون لک کله قلب ایلدک موافق کورولسه نه مبی بو دأر ده بعض تعدیلات له بالقبول هیئت جلیله نك نظر تصویب نه عرض نه قرار ویرلشدر . ۱۱ مایس ۱۹۲۸

الغزیز	اسپارطه	ارضروم	ارضروم	کاتب	رئیس و کیلی	رئیس
حسن تحسین	مکر	عزیز	نافع عطوف	کوتاهه	بور دور	ادرنه
				نیازی عاصم	صالح وحید	شا کر
		آیدین	قرقر ایلی	صامسون	بروسه	
		مهندس مدحت	ماهید	عادل	مخلص	



حکومتک تکلیفی

عسکری لیسه لر، عسکری ایلك مکتب و کدیکی کوچوک صابط احضاری مکتب لری اداره آمر لرینگ درس درعهده ایتمری حالده کندی لرینه و یریله جک اجرت مقطوعه لر ی حقننده قانون لایحه سی

برنجی ماده — عسکری لیسه لرله، عسکری ایلك مکتب و کدیکی کوچوک صابط احضاری مکتب لرینگ

بودجه انجمنک تمدیلی

عسکری لیسه لرله کدیکی کوچوک صابط احضاری مکتب لرینده درس درعهده ای دن اداره آمر لرینه و یریله جک اجرت مقطوعه لر دأر قانون لایحه سی

برنجی ماده — عسکری لیسه لرله کدیکی کوچوک صابط احضاری مکتب لرینگ مدیر، باش معاون و معاون لرینه

آیرنجه درس درعهده ایلدکلری تقدیرده اشبو درسله
مخصوص معاش و تخصیصات فوق العاده مجموعی فارشولق
عد و بوتربیلدن محسوب ایدلمک اوزره مقطوعاً آتیده
محرر اجرت شهریه لر و یریلیر :

لیرا

۴۰ عسکری ایسه مدیرلرینه

۳۰ » » باش معاونلرینه

۲۰ » » معاونلرینه

۳۰ کدیکللی کوچوک ضابطا احضاری مکتب مدیرلرینه

۲۰ » » » معاونلرینه

ایکنجی ماده — بوقانون ۱ حزیران ۱۹۲۸ تاریخندن

معتبردر.

اوچنجی ماده — بوقانونک احکامنی اجرایه مدافعه

ملیه و مالیه و گیللری مأمورددر.

مدیر، مدیر نایرلییه مدیر معاونلرینه درعهده ایتدکلری
درسلاچون، بودرسلاک معلملرینه عائد معاش و تخصیصات
فوق العاده دن مربوط حدودله یازیلی مقدارلر اوزریدن
شهری اجرت مقطوعه و یریلور .

ایکنجی ماده — اشبو قانون ۱ حزیران ۱۹۲۷

تاریخندن معتبردر .

اوچنجی ماده — اشبو قانونک اجراسه مدافعه ملیه

و مالیه و گیللری مأمورددر .

۲۹ شباط ۱۹۲۸

مدافعه ملیه و کیلی عدلیه و کیلی باش و کیلی

مصطفی عبدالحالق محموداسعد عصمت

مالیه و کیلی خارجیه و کیلی داخلیه و کیلی

سراج اوغلی شگری دوقتور توفیق رشدی شگری قایا

اقتصاد و کیلی نافع و کیلی معارف و کیلی

مصطفی رحمی بهیج مصطفی نجاتی

صحیه و معاونت اجتماعیه و کیلی

دوقتور رفیق

جدول

اجرت مقطوعه

۴۰۰۰ عسکری ایسه لری مدیرلرینه

۳۰۰۰ » » مدیر نایرلییه

۲۰۰۰ » » مدیر معاونلرینه

۳۰۰۰ عسکری ایلمک مکتب و کوچوک ضابط

احضاری مکتبلری مدیرلرینه

۲۰۰۰ عسکری ایلمک مکتب و کوچوک ضابط

احضاری مکتبلری مدیر نایرلییه

مستحضرات اسپنچاریه و طیبه حقننده ۳۳ نومرولی قانون لایحه سی و صحیه ، عدلیه و بودجه
انجمنلری مضبطه لری

تورکیه جهوریتی
ناس وکالت
قلم مخصوص مدیریتی
عبد
۱
۵۷۵۳

۵ کانون اول ۳۴۱

بویوک ملت مجلسی ریاست جلیله سنه

مستحضرات اسپنچاریه و طیبه حقننده صحیه و معاونت اجتماعیه وکالت جلیله سنجه تنظیم و تودیع اولونان
و اجرا وکیللری هیئتک ۲۹ تشرین ثانی ۳۴۱ تاریخی تذکر و مجلس عالی به عرضی تصویب ایدیلن قانون لایحه سی
ایله اسباب موجب مضبطه سنک مصدق صورتی لفاً تقدیم اولمشدر .
مقتضاسنک ایفاسنه مساعدده بویورماسنی رجا ایدرم افندم .

باش وکیل
عصمت

مستحضرات اسپنچاریه و طیبه قانونی لایحه سنک اسباب موجبہ سی

مستحضرات اسپنچاریه اعمال و تجارتنک صوک زمانلرده اکتساب ایلدیگی وسعت و صنایع کیمیوه ده کوریلن
انکشاف بوکی مواد حقننده دقیق بعض قیودانک وضعی ایجاب ایتدیرمکنده در . صحت عمومیه به تعلق اعتباریله اهمیق
وارسته عرض اولان مستحضرات اسپنچاریه و یکی اعمال ایدیلن مواد کیمیوه وادویه تجارتنی سربست راقیلدیغی
تقدیرده بوندن شه سز پک عظیم محذور تولد ایدیه یلیر . مختلف و جاذب عنوانر آلتنده هر کون موقع تجارتیه قویلان
واضطراب ایچنده قیورانان ر چوق خسته لرك امید شفا ایله اولسون بر دفعه تجربه ایتمه لرینی تأمنه معطوف ره قلام
وسأره ایله مدح و ثنا اولونان بر طاقم علاجلر شدید بر مراقبه آلتنده بولمدیغی و هر کون بعضیلری اعتماده غیر شایان
مؤسسات صنایعیه طرفندن اعمال ایدیلرک یالکز سوق منفعتله اورتابه چیقاریلان ر چوق ادویه کیمیوه اذخاللری
انساننده صیقی بر دقیق و معاینه به معروض فالمدیعی تقدیرده کرک صحت عمومیه نك و کرکسه تروت ملیه نك دو حار
اوله جنی ضرر لر پک عظیم اوله جقدر .

مستحضرات اسپنچاریه وسأره نك تابع اولملری لازم کلن قیود و سراط حال حاضرده هیچ ر قانون و یا نظامله
مفید دکدر . یالکز ملغا صحیه مدیریت عمومیه سی طرفندن ۳۳۲ تاریخنده نشر ایدلمش اولان اجزا خانه لر تعلیمات نامه سنه
ذیل اوله رق بو خصوصده بعض قواعد وضع ایدلمش ایسه ده بولر احتیاجاته غیر موافق اولدقدن بشقه یالکز تعلیمات نامه
ماهیتی حائر اولوب هیچ بر قوه تأییدیه مالک دکدر .

بوندن باشقه وضع اولنان بوقاعده واصولر منحصرأ يرلى مستحضرات حقننه جارى اولوب بو تعليماتنامه نك حين تريننده قايتولاسيونلرك هنوز موجودومرعى اولسى اعتباريله اجنبى مستحضراته تشميلي بالطبع دوشونولمه مشدر. حالبوكه ممالك اجنبيه دن ادخال اولنان مستحضراتدن برچونى هيچ برقيمت دوايه يى حائز اولديمى كى ا كزيسنك ده تركيى وتأثيرات دوايه سى غير معلوم اولديغندن و بونوع مواد تجارى هيچ بر قيود و شروطه تابع اولديغى نظر دقته آلدنغندن ۳ نيسان ۳۴۰ تاريخنده نشر ايديلن برتعميم ايله بوخصوصده بعض تحديدات وضع ايدلمش و ممالك اجنبيه دن ادخال اولونان مستحضرات اجنبيه نك تدقيق و معاينه لرندن صكره ادخالنه مساعده ايدلمرى اصول اتخاذ قيلنمش ايدى. شمدي به قدر على العموم مستحضرات اعمال و تجارى مرعى اولان بو تعليماتنامه و تعميم ايله تحت مراقبه ده بولنديرلمقده ايسه ده كونه آرتان احتياجاته تقابل ايدم بيلمك ايجون دهامشكامل و ترتيبات فنيه و صنايعيه ده موافق و عين زمانده مملكتك بوخصوصده كى احتياجى حصر و تضيق ايمه جك و مبليل ايدم سهولت و انتظامى مؤدى و سوء استعمالنه مانع اوله جق برطاقم قيودات فانويه نك وجودينه احتياج كورولمكده و اساساً موجود اصول و قواعد قانون حكيم و قوتى حائز اولديغى ايجون معاملات عموميه ده بويوك مشكلاتى موجب اولمقده در .

ايشته بونقطه نظرله على العموم مستحضرات اسپنچياريه و طبيه ايله يكي دن بى به موقع تجارته قونيلان مواد كيمويه نك اعمال و ادخاللرينه دائر قيوداتى محتوى برقانون ترتيبى تأمل و كرك شمدي به قدر موجود تعليماتنامه و مرعى اولان اصول و تعاملر و كركسه اوروپا دولترنجه موقع مرعيتده بولان قوانين و نظامات و سنلردن برى بونوع معاملاتدن آلمش اولان تجارب كوز او كنده بولنديرلمق شرطيله اشبو قانون لايحه سى تنظيم و ترتيب اولمشدر .

مستحضرات اسپنچياريه نك تابع اولسى لازم كلن شرائط و اوصافدن بشقه بونوع مواددن بر رسم استهلاك آلمسى تصور ايديله رك بوبابده اقتضا ايدن مواده لايحه متنه علاوه ايدلمشدر. اساساً بر رسم بك اوافق مقداردن عبارت اولوب بونلرك اخذندن اصل مقصد كرك داخلده اعمال اولنان و كركسه خارجدن كيرن مستحضراتك دائمى برقوتنرول آلتنده بولنديرلمق و قاجيلغك و بلا مساعده ترتيباتى مجهول ادويه صائيشنه مانع اولمقدن عبارت اولوب كوچوك بر رسم مقابلى الصاق ايديله جك بوللر ايله اجزاخانه و ده بولرك تفتيشنده بك بيوك بر سهولت حاصل اولمش اوله جقدر بواوافق رسم فقراى خلقك ده اضرايى بادي اوليه جنى محققدر . چونكه اساساً مستحضرات اوصافى حائز اولان ادويه نك بيوك بر قسمى اطبا رچته سيله ده قابل اعمال علاجلرله بك قولاي و اوجوز بر صورتده قابل تلافى اولدق لرندن طبييلر و خسته لرجه ده زياته اولنره رغبت اولنهرق مملكتتمزده اجزاجيلق صنعتك ده انكشافنه بانى اوله جقدر .

قانونك برنجى ماده سى هر درلو سوء تفهملره مانع اولق اوزره مستحضرات اسپنچياريه نك ممكن مرتبه ده تام بر تعريفى اجنوا ايتمكده در . بو تعريفله برچوق سوء استعماللره نهايت و يريله جكى كى امراض بشريه قيديك علاوه سيله ده امراض حيوانيه ده مستعمل مستحضراتك بو قانون حدود و شمولندن خارج اوله جنى كوسترلمشدر .

ايكنجى ماده مستحضراتدن معدود اولميان ادويه و مواد ساثره يى احتوا ايتمكده در . مملكتتمزده هنوز كافى مقدارده سرور و آشى احضارينه و على العموم فرنكى و ساثره كى خسته لقلرك تشخيصنده و ساثر تحريات فنيه ده مستعمل مواد حيايه نك اعمالنه مخصوص مؤسسهرلر موجود اولديغندن بو نوع موادك مملكته ادخالنى قولايلاشديرلمق آرزو ايدلمكده در . يالكز ماده نك نهايتنده علاوه ايديلن بر قيد ايله بونلرك يالكز اعمال ايدللكلرى محاللرده دولت قوتنرولى آلتنده بولنان مؤسسارده اعماللرى شرط اتخاذ قيلنمشدر . آلمانيا و فرانسه و اسويچره كى مملكتتمره سرور و آشيرلر ادخال ايدن مملكتلرده مهم و استحصالاتى بيوك مؤسسهرلر دولتك دائمى قوتنرولى آلتنده بولمقده و بونلرك حاصلاتى هر دولت طرفندن تعيين ايديلن مؤسسارده علميه ده متخصص ذوات طرفندن مراقبه ايدلمكده در .

بناءً عليه يالكيز بو نوع مؤسسائك استحصالاتك ادخالتي قبول ايتمكله وآريجه صحيه وكالتجه تعيين ايديله جك اوصاف وشرائطه موافق اولملي تأمين ايديلكي تقديرده هر درلو محذورلر طرف ايديلر اولاجقدر .

بومادهده محرزديكر مواد هيچ رقيمت دوآيه وماهيت طبيه يي حائر اولمادق لرندن حين اعمال ويا ادخاللرده برطاقم معاملاتنه معروض فالملري مناسب كورولمتمس و اساساً بو نوع اشيا هيچ برملككتده مستحضرات دوآيه دن عد اولماتمشدر .

اوجنجه ماده ايبله على العموم كرك داخلده وكرك خارجه اعمال اولنان مستحضراتك مملكتهه صايله سي ايجون مساعده رسميه استحصالي مجبوري قبلنمقده در كه اساساً بو نوع مستحضراتك محق مراقبه لريي تأمين ايجون بونلرك اعمال ويا ادخاللرندن اول تركيزينك وسائرهنك بيلنمسي بهمه حال لازم اولديغندن بو ماده همان بوتون فاونك روحنى تشكيل ايتمكده در . يالكيز مستحضرات اوصافى حائر اولميان و فقط همان يوزلرجه سي موقع استعماله وضع اولنان بر جوق مواد كيميويه واردركه بونلرك ايجلرنده بر مدت تجر به دن صوكره يك بويوك بر موقع واهميت اكتسانه نامزد اولانلري بولندي كبي هيچ بر قيمتي حائر بولميا نلري ده موجود در . بونلرك سربسته جه ادخالنه مساعده ايتك صورتيله كرك اجراخانه لري وكرك خسته خانه لري هنوز دهها هيچ بر رده اساسلى تجر به لري اجرا اولمتمس بر جوق قيمت و ماهيتلري مجهول ادويه ايبله بهوده يره ضرر ديدنه ايتمك و ثروت مليه يي بوش يره خارجه كيتمكندن محافظه ايتك اورره بونلرك ده حين ادخاللرنده مساعده آلملري لزومي تأمين قيلنمش و دردنحي ماده ايبله بو مجبوريته افاده اولتمشدر .

بشنجه ماده ؛ داخل مملكتهه مستحضرات اعمال ايديلرك حائر اولملي لازم كلن اوصاف وشرائطي بهمه حال آلات و ادوات لازم يي حائر اعمالاتخانه يه مالك اولملي خصوصى نيت ايتمكده در .

آلتنجي ويدنجي مدله داخل مملكتهه بولنان مستحضراته مساعده ويرلك ايجون ياييله جق معامله يي ارانه ايتمكده در كه بو خصوصك ادارى جهتي تأمين ايتك هر درلو انتظام سز لقره مانع اولمق اوزره وكالت شعباتجه مرعى اوله جق برتعليا نامه تنظيمي دوشونولمكده در .

سكزنجى ماده ده اجنجه مستحضراتك ادخالتي ايجون توركيه ده متمكرك اجراخانه و اجزا ده يوسى صاحبلى ويا بومستحضراتك عامللى اولان مؤسسائك بوراده مقيم و مصدق و كبللري جانبندن مراجعت وقوعى شرط اتخاذه ايدلمكده در بوندى مقصد آشاغنده كي ماده لرده ذكر ايديلن احوالده مسؤل ايديلسى ايجاب ايدن كيمسه لرك قولايجه الده ايديله بيلمسي تأمين اولوب طوغر يدن طوغرى به اوروپاده بولنان فاريقه لره اعمال نفوذ ايتك ويا اولنلري تجزيه ايتك ممكن اولميه جفته نظراً بو صورت موافق كورولمكده در .

طقوزنجى ماده ايبله ارباب مراجعتك آيلرجه مدت جوابسز فالله مسى خصوصى تأمين قلمشدر .

اونجى ماده صحيه وكالتى بدلنى تسويه ايتك اوزره لاعلى التعيين صاوتون آلاخنى مستحضراتى قوتترول ايتمك صلاحيتدار قيلمقده در بو مراقبه يك الزم و ادويه يك محافظه صافيت ايدوب ايتمكلر يي تدقيق خصوصنده يك فائده لى اولوب معين مدت لرده ايفاسى صحت عموميه يه خادم اولاجقدر . تحليلات نتيجه سنده صافيت مطلوبه يي حائر اولميان علاجلر بالطبع مصادره و صاحبي جزايدنه ايديله جكدر . بو خصوصده كي جرم قانون جزانك ۱۹۴ نجى ماده سنه توافق ايتمكده در . اون برنجى ماده بلا مساعده هر نوع تعديلاتى منع ايتمكده و اون ايكنجه ماده تقيش و مراقبه يي تسهيل ايدنه جك بعضى قواعدى احتوا ايتمكده در .

اون اوجنجه ماده ايبله هر كون منظور يمز اولان يك چيركين وخلق آلداتمغه معطوف شارلاتان اعلانلرينه ممانعت ايدلك متصور اولوب بوندى حاصل اوله جق فوائد مستغنى ايضاحدر .

لايحه معروضه ايله على العموم مستحضراتك وسائر مواد كيميويه بك ممالك اجنيه دن ادخاللري ايچون عامللرينك .
مراجعتى شرط اتخاذا قلمش اولوب قيمت واهميتى حائز وحياتى تعامللره مخصوص مواد ايله تاثيرات شفايئيه سى هر كسجه
قبول ايدلس اولان برطاقم ادويه جديده نك صاحبلى طرفندن تور كيه به ادخاللري ايچون مراجعت وقوع بولمدينى
تقديرده مملكتك بوكى مواددن محروم اولمامسى تايمين ايچون اون دردنجى ماده ايله بوكى موادك ادخاللرينه مساعده اتمكه
صحيه وكالتى صلاحيتدار قلمشدر . بوسورته شيمدى به قدر واقع بوكى حالاته مانع اولمق و طبابتك جدا محتاج بولمدينى
بعض موادك ادخالنى ممكن قيلمق كى فوآد حاصل اولاجقدر .

اون بشنجى ، اون آلتنجى و اون يدنجى و اون سكزنجى و اون طقوزنجى ماده رسم استهلاكه و رسم استهلاكك صورت
تحصيلنه و رسم استهلاك و ير ميني لره مخصوص احكام جزائيه يي اجتوا اتمكده در .

يكر منجى ماده فانونده مصرح احكامه مخالفت ايدنلره عآند اولوب بوجرا ائمن دولايى ضرر شخصى و ياتلف نفس
حصوله كلديكى تقديرده بالطبع احكام فانويه سائر مرعى اوله جقدر . عكسى تقديرده مرعى اولان و تعديل متصور
بولنان اجزاخانه لر نظامنامه سى احكامنجه جزالدير لمق لازم كلكده در .

موقع مرعته وضعندن اعتباراً اجراسى صحيه و ماليه و كيللرينه عآند اوله جق اولان بوفانون لايحه سى ذكرا ايديان
سورته له شمدى به قدر بوخصوصه كوريلن نقصانلرى اتمام ايدجكى و معاملاتده انتظامى تاسيس و سوء استعماله
مانع اوله رق صحت عموميه به خادم اوله جنى جهته برآن اول قبوليله موقع مرعته وضعى پك زياده شايان تمنيدر .

تور كيه

بوك ملت مجلىسى

صحيه و معاونت اجتماعيه انجمنى

۴ قرار نومروسى

اساس نومروسى

۱۹۲۸-۱۲-۲۷

صحيه انجمنى مضبطه سى

رياست جليله به

اسپنچياري و طبي مستحضرلره متعلق قانون لايحه سى انجمن مزده مطالعه و تدقيق ايدلدى . لايحه اوروپادن پك
جوق نام و شكللر آلتنده مملكت مزه ادخال ايديلن بر مدت نبرى تورك متشبلر طرفندن دخى ترتيب و اعمال اولونه رق
تجارته چيقاريلقده بولنان مستحضرلر ك اوصاف و ماهيتيله استحضار و صائيش شرائطنه واجبى مملكتلردن كلنلر ك
مملكته ادخالى اصوللرى ايله داخله اعمال و يا خارجدن ادخال ايديلنلردن آلتنه جق رسومه و صحت و منفعت عموميه به
منافى احوالده تطبيق ايديله جك جزائى حكملره متعلق اقسامى اجتوا اتمكده در . مدونات قانونيه مركز شمدى به قدر
ناقص فالمش برفصلنى اتمام و اكال اتمكده بولنان بولايحه ا كثريسى شكاه عآند بعض تعديلاتدن صكره انجمن مزه قبول
و تصويب ايدلس و هيئت عموميه قرارى موجبنجه عدليه و بودجه انجمنلرينه دخى حواله بيورلمق معرضيله رياست
جليله به تقديم قلمشدر ائندم .

صحيه و معاونت اجتماعيه انجمنى رئيسى
حقى شناسى

مضبطه محررى

كاتب

اعضا

اعضا

رشيد غالب

مقنيسا

چوروم

صآم

مصطفى

اعضا

اعضا

اعضا

اعضا

اعضا

دوقتور برهان الدين

ازمير

حسين حسنى

يروسه

قيصرى

احمد انور

شعبق لطفى

خالد مظهر

تورکیه
بووک ملت مجلسی
عدلیه انجمنی
۳۲ قرارنومروسی
۳۲ اساس نومروسی

۱۹۲۸-۳-۱

عدلیه انجمنی مضبطه سی

ریاست جلیله یه

اسپنچاری و طی مستحضرلره متعلق صحیه وکالتجه تنظیم ایدیلن قانون لایحه سی و صحیه انجمنی طرفندن یاییلان تعدیلات و بوباده کی اسباب موجب سی عدلیه انجمنده صحیه و معاونت اجتماعیه و کیلی دوقتور رفیق نك افندی حضوریه تدقیق و مذاکره اولندی . سالف الذکر قانون لایحه سی مملکت مزده اعمال ایدیلن و یا خارجدن ادخال ایدیلن اسپنچاری و طی مستحضرانک اعمال و ادخالنه متعلق و صحت و منفعت عامه نك و فایه سنه معطوف رطاقم احکام انضباطیه بی محتوی اولق و وضع ایدیلن مؤیدات جزائییه ایله بواجکامک مرعیتی تأمین ایدلمک مقصدینه معطوف اولق اعتباریه شایان قبول کورلمش و آنجق جزا حکملرینه متعلق موادنده اساسات جزائییه مزه توفیق ضمننده بعض تعدیلات اجرا و بالخاصه قانونده امر و همی ایدیلن خصوصاته رعایت ایتمین مکرر لر حقنده محکمه لرحه جزا قانونی حکم عمومیسنه توفیق حرکت ایدیله جکی طیبی اولدیغندن آریجه احکام وضعی زائد کوریله رک ماده لرده بوکادائر درج ایدلمش اولان ایکی قات جزالر طی ایدلمشدر . تعدیلات واقعه ایله لایحه نك قبولی خصوصنک هیئت عمومیه یه عرضی اتفاقله قرار کیر اولمشدر .

اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا
مفتیسا	سینون	ادربه	بالیکسر	آقره	مغله	قوجه ایلی	مفتیسا
کمال	رفیق	حسن خیری	عثمان بیازی	احسان	علی نظمی	صلاح الدین	مصطفی فوزی
اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا
مازدین	قوجه ایلی	بروسه	زونغولداق	ماردین	بالیکسر	عرفان فرید	صادق
راغب	سنیح	نظیف					

تورکیه
بووک ملت مجلسی
بودجه انجمنی
۹۵ مضبطه نومروسی
۳۱ اساس نومروسی

بودجه انجمنی مضبطه سی

ریاست جلیله یه

مستحضرات اسپنچاریه و طیبیه حقنده اولوب ایکنجی دورهدن مدور اوله رق صحیه و عدلیه انجمنلرنجه تدقیق ایدیلن قانون لایحه سی مذکور انجمنلر مضبطه لر ایله برلکده انجمن مزه تودیع قلمقله صحیه و معاونت اجتماعیه و کیلی دوقتور رفیق نك حاضر اولدوغی حالده تدقیق و مذاکره اولندی . لایحه داخلنده اعمال و یا خارجدن ادخال اولونان اسپنچاری و طی مستحضرلرک صحیه وکالتجه تحت مراقبه ده

بولويديريله سيلمه سي مقصدى استهداف ايتمگده و بو مانده مستحضرلردن بعض رسملر استيفاسنه و جزائى مؤيدله
داثر احكامى حاوى بولونمقده در .

ضحية و عدليه انجمندى قطه نظرينه اشتراك ايله انجمنمزه ده لايحه اساس اعتباريله شايدان قبول كورولمش
و برنجيدن اون دردنجى به و دار اولان مانده لر انجمنمري علاقه دار ايدر ماهتمده اولمادقلردن كچنله ترك يالگيز يدنجى
و سگزنجى ماده لرده مذكور تحليل مصرفى و رخصتنامه خرحارى مقدارينك يكرمى بشر لبرا اوله خضك تىنى
وبونلك زمان استيفاسنك تعينى مقصديله لايحه به اون بشنجى ماده اوله رق بر ماده علاوه و لايحه بك اون بشنجى
و اون سگزنجى ماده لرى توحيداً و مستحضرلردن آله جق رسمك موجود رسملر بىز صنوفه ادخالى ايچون استهلاك
رسمى عد ايدلمه سي ده ارباده موافق اوله جى تامل ايديله رك آكا كوره يكيدن اون آلتنجى ماده تنظيم و اون
يدنجى ماده دخى لايحه نك اون آلتنجى و اون يدنجى ماده لرينه مقابل اولمق و خارجدن ادخال اولونان مستحضرلردن
آلتنه جق استهلاك رسمى كوروكلردن حين امرارنده و داخلده اعمال اولونانلردن آلتنه جق رسمك ده
حين اعماله دكل اعمال اتخانلردن مستحضرلرك حين اخراجنده آلتنه جى و بولارك ياپيشيديرماسى شرائطنك
نلردن عبار بولونه جى تصريح ايدلك صورتيله كذلك يكيدن ترتيب اولونمش و اون سگزنجى
و اون طقوزنجى ماده لر لايحه نك اون طقوزنجى و يكرمنجى ماده لرينه مناظر و عدليه انجمنى تعديلاتنه
موافق اوله رق بعض جزئى تعديلات و علاوه ايله قبول ايدلديكى كى يكرمنجى ماده ده لايحه نك يكرمى برنجى
ماده سنه مقابل اولمق و احكامى بىز درجه نعمم ايدلك و يكرمى برنجى ماده قانونك صور تطبيه سي برنظامنامه ايله
تعين اولونمق مطالعه لرى دائره سنده تعين و يكرمى ايكنجى ماده عدليه انجمنى شكلنه كوره يكرمى اوچ و يكرمى
دردنجى ماده لرك توحيديله و قانونك درحال تطبقى حالنده بولدى ملحوظ اولان بعض مشكلاتى برطرف ايديله ياك
اوزره بعض احكامنك تاخيل تطبقى مقصديله يكيدن تنظيم قيلمس و صوكنجى ماده ده شكله عائد نصحيحات احرا
اولونورق تعديلات معروصه دائره سنده حاضر لانان لايحه نك هيئت جليليه به عرضة قرار و برلمشدر .

۱۱ مائس ۱۹۲۸

رئيس	رئيس و كلى	كاتب				
ادره	بور دور	كوتاهيه	ارضروم	اسپارطه	العزيز	بروسه
شاكر	صالح وحيد	بيازى عاصم	عريز	مكرم	حسن تحسين	مخلص
صامسون	قرقلى ايلي	آيدين				
عادل	ماهد	مهندس				

اسپنجیاری و طی مستحضرل قانون لایحه سی

صحیح انجمنک تعدیلی

ماده ۱ — قوده کسده محرر شکل و فورمول خارچنده و فی فاعده لره موافق معین و ثابت بر شکله یایله رق عاملنک اسمیله و یا خصوصی بر نام آلتنده تجارته چبقاریلان طبابتده مستعمل هر نوع بسیط و یا مرکب دوائی ترتیبلره اسپنجیاری و طی مستحضرلر اسمی ویریلیر .

طیب رچته سیله ویرلمسی مشروط اولانلر آنجق رچته مقابلنده و دیگرلری رچته سز اوله رق منحصر آجز اخانه لره احزا تجار تخانه لرنده قانون مخصوصنه توفیقاً صاتیلیر. دیش توزلری، صولری و معجونلری صاتیسی بوقیده تابع دکلدیر. ماده ۲ — آشاعیده کی ماده لر اسپنجیاری و طی مستحضرلردن صایلماز :

آ — سائر مؤثر ماده لر ایله قاریشدرلرمانش اولان هر نوع سهروم و آشیلر و باقتریوته راپی به مخصوص میقروب نه مولسیونلری .

ب — حیاتی تعامللره مخصوص خلاصه لر آمبوسه پتورلر و بونلره بکزه بن ماده لر .

ج — علاج زمره سنه کیرمه بن طی عدالر و دوائی صابونلر .

د — مؤثر و سمی ماده لری محتوی اولمیان صاچ صولری و بویالری ایله دیش توزلری، صولری و معجونلرندن ماعدا هر نوع توالت لوازمی یالکیز بو مواددن « آ » فقره سنده ذکر ایديلن سهروم و آشیلرله باقتریوته راپی به مخصوص میقروب نه مولسیونلرینک « ب » فقره سنده مذکور حیاتی تعامللره مخصوص خلاصه لر و آمبوسه پتورلرک و بونلره مشابه موادک اعمال ایلدکلری محله دولت قونترولنه تابع اولملری و صحیه و کالتنجه تعین ایديلن اوصاف و شرائطی حائر بولملری لازمدر . بو نوع موادک بلا رخصت داخله اعمالی ممنوعدر .

حکومتک تکلیفی

مستحضرات اسپنجیاریه و طیبه قانون لایحه سی

ماده ۱ — دولتجه قبول ایلمش اولان دستورالادویه ده محرر اشکال و فورموللر خارچنده و قواعد فنییه موافق معین و ثابت یرشکلده معمول اوله رق عاملنک اسمنه اضافه و یا بر نام مخصوص تحتنده موقع فروخت و استعماله وضع اولنان طبابتده مستعمل هر نوع بسیط و یا مرکب ترتیبات دوائیه مستحضرات اسپنجیاریه و طیبه دن طیب رچته سیله اعطاسی مشروط اولانلر آنجق رچته مقابلنده و دیگرلری رچته سز اولارق منحصر آجز اخانه لردن و مستهلکه تودیع اولنور .

ماده ۲ — روجه آتی مواد مستحضرات اسپنجیاریه و طیبه دن معدود دکلدیر :

آ : مواد مؤثره سائر ایله تخلیط ایلمه مش اولان هر نوع سهروم و آشیلر و باقتریوته راپی به مخصوص میقروب نه مولسیونلری .

ب : حیاتی تعامللره مخصوص خلاصه لر امپوریتورلر و بونلره مشابه مواد

ج : دوا زمره سنه داخل اولمیان مواد غدائیة طیبه ایله طی و دوائی صابونلر

د : مواد مؤثره و سمیه بی محتوی اولمیان صاچ صولری و بویالری

س : دیش توزلری و دیش معجونلردن ماعدا هر نوع توالت لوازمی .

یالکیز بو مواددن « آ » فقره سنده ذکر ایديلن سهروم و آشیلرله باقتریوته راپی به مخصوص میقروب نه مولسیونلرینک و « ب » فقره سنده مذکور حیاتی تعامللره مخصوص خلاصه لر و امپوریتورلر و بونلره مشابه موادک اعمال ایلدکلری محله دولت قونترول ایلتنده بولنان مؤسسائده مستحضر اولملری و صحیه و کالتنجه تعین ایديلن اوصاف و شرائطی حائر بولملری لازمدر .

بودجه انجمنك تعديلي

عدليه انجمنك تعديلي

عيناً

عيناً

ماده ۳ — داخله اعمال اولنان اسپنچياري و طبي مستحضرلرک تجارته چيقارماسندن و خارجده ياپيلانلرک مملکته ادخالندن اول صحيه و معاونت اجتماعيه و کالتندن مساعده آلماسي مشروطدر.

ماده ۴ — قوده کسه داخل اولديني حالده برنجي مادهده ذکر اولنان اسپنچياري و طبي مستحضرلر اوصافي حائز اولمايوب بروحدت کيميوه عرض ايدن و صنايع کيميوه فابريقهلري طرفندن خسته لقلرک تد اويسنده استعمال ايدلمک اوزره يکيدن تجارته چيقاريلان کيميوه و طبي مادهلرک دخي حين ادخاللرنده صحيه و معاونت اجتماعيه و کالتندن مساعده رسميه سي آلنير.

ماده ۵ — داخله ياپيله جق اسپنچياري و طبي مستحضرلر اعمالنه طبيلر ، اجزاجيار ، کيميا کرلر و اختصاصلرينه تماق ايدن مواد اچون ديش طبيلري صلاحيتداردرلر . آلمق بوموادک هر درلو فني شرائطي حائز و کافي تاسيساتي محتوي اولديني بالفتيش آکلاشيلان بر اعمالاتخانه و يالابور اتوارده استحضاري مجبوريدر . مؤثر و سمي مادهلري محتوي مستحضرلر اعمال ايدن لابور اتوارلرده اجزاجي و يا کيميا کر بر مدير مسئول بولنديرلمسي لازمدر .

ماده ۶ — بنسجی مادهده ذکر اولنان شرائط داخلنده ياپيله جق مستحضرک مساعده سني استحصال اچون اول امرده بر استدعا ايله صحيه و معاونت اجتماعيه و کالتنه مراجعت اولنور . بو استدعا ايله برابر مستحضرلرک بش نمونه ، جنس و مقداري صريح اوله رق تعيين ايدلمش اولق شرطيله مستحضري ترکیب ايدن ادويه و مواد کيميوه يي ميين مصدق بر فورمول مستحضرک آمبالاژينه مخصوص قاب و ساژه و پروسه کتوسلرک نمونه لري ترفيق ايدلمش اولمي و مستحضرک طوپدن صائيش فيآني ذکر ايدلميدر .

ماده ۷ — استدعا و مانفوقاتي صحيه و معاونت اجتماعيه و کالتنجه تدقيق و تحليل ايديله رک مساعده طلب ايدن ذاتک

ماده ۳ — داخله اعمال اولنان مستحضرات اسپنچياريه و طبيه نك موقع فروخته و ضعندن و خارجده ياپيلانلرک مملکته ادخالندن اول صحيه و معاونت اجتماعيه و کالتنک رخصت تذکره سي آلنسي مشروطدر .

ماده ۴ — دستورالادويه داخل اولديني حالده برنجي مادهده ذکر اولنان مستحضرات اسپنچياريه و طبيه اوصافي حائز اولمايوب بروحدت کيميوه عرض ايدن و صنايع کيميوه فابريقهلري طرفندن خسته لقلرک تد اويسنده استعمال ايدلمک اوزره يکيدن تجارته چيقاريلان مواد کيميوه و طبيه نك دخي حين ادخاللرنده صحيه و کالتندن مساعده رسميه سي اخذ اولنور .

ماده ۵ — داخل مستحضرات اسپنچياريه و طبيه نك اعمالنه تاسيسات موجوده لرک بويوله اعمالاته مساعده و هر درلو قواعد فنيه موافق اولديني بالفتيش آکلاشيلان اجزاخانه صاحبلي و اجزاجي ديپلوماسني حائز اجزا ده پولرينک صاحبلي صلاحيتداردر . اطبا و اجزاخانه صاحبي اولميان ديپلومالي اجزاجيلر و يا کيميا کرلر دخي مستحضرات اسپنچياريه و طبيه تريتينه و بويوله مساعده طلبنه صلاحيتدار ايسه لرده آلمق استحضاراتک يوقاریده مذکور شرائطي حائز بر اعمالاتخانه و يالابور اتوار داخلنده اجراسي مجبوريدر .

ماده ۶ — بنسجی مادهده ذکر اولنان شرائط داخلنده ياپيله جق بر مستحضر دوآينک مساعده سني استحصال اچون اول امرده بر استدعا ايله صحيه و معاونت اجتماعيه و کالتنه مراجعت اولنور . بو استدعايه مستحضرلرک اوچ نمونه ، جنس و مقداري صريح اوله رق تعيين ايدلمش اولق شرطيله مستحضري ترکیب ايدن ادويه و مواد کيميوه يي ميين مصدق بر فورمول مستحضرک آمبالاژينه مخصوص قاب و ساژه و پروسه کتوسلرک نمونه لري ترفيق ايدلمش اولمي و مستحضرک طوپدن صائيش فيآني ذکر ايدلميدر .

ماده ۷ — استدعا و مانفوقاتي صحيه و معاونت اجتماعيه و کالتنجه تدقيق و تحليل ايديله رک مساعده طلب ايدن ذاتک

عينا

عينا

عينا

عينا

عينا

اشبو قانونله تعیین ایدلمش اولان صلاحیتی و مستحضرك صنعته موافق و فیأنتك معتدل اولوب اولمدینی تعیین ایدلد کدن واستعمالنده حسی مضرت اولمدینی آ کلاشیلدقدن صوکره مساعده لازمه اعطاسنه مقتضی معاملات اجرا اولونور. مستحضرك طیب رجه سبيله و یا سربستجه صائلمه سی لازم کلدیکی و کالتجه تعیین ورخصتنامه ده ذکر و رسمی غزته ایله اعلان اولونور. تحلیل مصارفی ورخصتنامه خرجی مستدعی به عأندر .

ماده ۸ — اجنبی مملکتلردن ورود ایدن بتون مستحضرات ایچون مساعده طلبی آنجق تورکیه داخلنده اجرای صنعته مأذون اجزاخانه و اجزا تجارخانه لری صاحب لری و یا اشبو مستحضراتی اعمال ایدن فابریقه و لابوراتوارلرک تورکیه ده متمکن و کیلاری طرفندن واقع اولدینی تقدیرده قبول اولنور . بوکی مستحضرات ایچون داخلی مستحضرات کی مساعده استحصالی ضمننده براستدا ایله صحیه و معاونت اجتماعیه و کالتنه مراجعت ایجاب ایدر بواستدا ایله برابر مستحضرك محلی تورکیه شهیندرخانه سنجه مصدق فوزموللری ایله برابر تعریفنامه لری و مخرجی اولان مملکتده سربست و یا رجه ایله صائیلدیغنه دأر مساعده موجود ایسه بو مساعده نك مصدق برصورتی و بش عدد نمونه ترفیق ایدله لیدر . تحلیل مصرفی ورخصتنامه خرجی مستدعی به عأندر . اشبو استدا ینجی ماده ده ذکر اولندینی و جهله معامله کوره رک مساعده ایدیه جکلرک کومر و کلرجه داخلی تأمین ایدلمک اوزره مالیه و کالتنه اشعار و رسمی جریده ایله اعلان اولنور .

ماده ۹ — اشبو معاملاتك استدانك صحیه و کالتنه ورودی تاریخندن اعتباراً نهایت ایکی آی ظرفنده ختامی و مستدعی به بر جواب اعطاسی مقتضیدر .

ماده ۱۰ — مساعده رسمی استحصال اولنه رق تجارتیه جیقاریلان یرلی مستحضرك صافیتندن و فورموله موافق اوله رق اعمال ایدیلوب ایدلمه مسندن عاملی و ممالک اجنبیه دن ادخال ایدیلنر ایچون ادخال مساعده سی طلبنامه سی و یرمش اولان و کیلاری مسؤل اولوب مناسب

اشبو قانونله تعیین ایدلمش اولان صلاحیتی و مستحضرك صنعته موافق و فیأنتك معتدل اولوب اولمدینی تعیین ایدلد کدن واستعمالنده محدود و صحت عمومیه به مضر و لمدیغی آ کلاشیلدقدن صوکره مساعده لازمه اعطاسنه مقتضی معاملات سائره اجرا اولنور . مستحضرك طیب چته سبيله و یا سربستجه صائلمه سی لازم کلدیکی و کالتجه مین ورخصتنامه ده ذکر و رسمی جریده ایله اعلان اولنور . تحلیل مصارفی مستدعی به عأندر .

ماده ۸ — ممالک اجنبیه دن ورود ایدن بالعموم مستحضرات ایچون مساعده طلبی آنجق تورکیه داخلنده اجرای صنعته مأذون اجزاخانه و اجزاده پولری صاحب لری لر فندن و یا اشبو مستحضرات اعمال ایدن فابریقه و لابوراتوارلرک تورکیه ده متمکن و کیلاری جانبندن واقع اولدینی تقدیرده قبول اولنور . بوکی مستحضرات ایچون داخلی مستحضرات کی مساعده استحصالی ضمننده ول بأول براستدا ایله صحیه و کالتنه مراجعت اولونمق ایجاب ایدر . اشبو استدا یله مستحضرك محلی تورکیه شهیندرخانه سنجه مصدق فورموللری ایله برابر روسیه کتوسلاری و مخرجی اولان مملکتده سربست و یا رجه ایله صائیلدیغنه دأر مساعده موجود ایسه بو مساعده نك مصدق برصورتی و اوچ عدد نمونه ترفیق ایدلمیدر .

اشبو استدا ینجی ماده ده ذکر اولندینی و جهله معامله کوره رک مساعده ایدیه جکلرک کومر و کلرجه داخلی تأمین ایدلمک اوزره مالیه و کالتنه اشعار و رسمی جریده ایله اعلان اولنور .

ماده ۹ — اشبو معاملاتك استدانك صحیه و کالتنه ورودی تاریخندن اعتباراً نهایت ایکی آی ظرفنده ختامی و مستدعی به بر جواب اعطاسی مقتضیدر .

ماده ۱۰ — مساعده رسمی استحصال اولنه رق میدان تجارتیه جیقاریلان مستحضراتك صافیتندن و فورموله موافق اوله رق اعمال ایدیلوب ایدلمه مسندن عاملی و ممالک اجنبیه دن ادخال ایدیلنر ایچون ادخال مساعده سی طلبنامه سی و یرمش اولان و کیلاری مسؤل اولوب مناسب

عیناً

عیناً

عیناً

لزوم کورولدیجه و بدلی تسویه اولنق اوزره لاعلی تعیین اولنجه حق نمونه لک تحایل صورتیله صحیه وکالتنجه خصوصات مذکورده دایما مراقبه آلتنده بولندیریلیر .

ماده ۱۱ — مستحضر لک کرک ترکیبده و کرکسه اشکال خارجی سیله پروسپه کتوسلرنده واسمنده پایله حق هر نوع تعدیلانک صحیه وکالتنجه قبول و تصویب ایدلسی لازمدر .

ماده ۱۲ — مستحضر لک خارجی آمبالاژ اقسامی اوزرنده و آمبالاژ دروننده کی تعریفنامه لرنده واضح اوله رق عاملنک اسمی و اعمال ایدلیکی محل ورخصتنامه نومروسی و صورت استعمالی و فیا تی محرر اوله حق و ترکیبده ادویه بولندینی حالده جنس و مقداری نظر دقتی جلب ایدجه صورتده قید و اشارت ایدیلجه جکدر . طیب رچته سیله صاتیلمه سنه مساعده ایدلیکی تقدیرده بو خصوص دخی صراحة یازیلیر .

ماده ۱۳ — اسپنجیاری و طبی مستحضر لک مدح و ثنا یولنده و بونلر مالک اولمدقاری خواص شفائی عطف و یا موجود تاثیرات شفائی لرینی اعظام صورتیله ره قلام اجراسی ممنوعدر . تعریفنامه لرده و غیره لرده «... خسته لقرنده استعمالی فائده لیدر» صورتنده اعلاناته مساعده اولنور . بوره قلام نمونه لرینک اولجه صحیه و معاونت اجتماعی وکالتنجه تصویب ایدلسی لازمدر .

ماده ۱۴ — قوده کسده داخل اولدینی حالده مستحضر ماهیتنده اولیان و استعمالنده فائده کورلدیکی عالم طبابتده قبول ایدلمس اولان ادویه ایله علمی و فنی تدقیقاتده قوللانیلان کیمیوی و حیاتی ترکیلردن مملکته ادخاللرنده منفعت تصور ایدیلانلرک عامل و صاحببری طرفندن مراجعت وقوع بولمقسزین ادخاللرینه مساعده ایتمکه صحیه و معاونت اجتماعی وکالتی صلاحیتداردر .

ماده ۱۵ — بالعموم یرلی و اجنبی مستحضر لر قیمتنه کورمه رسمه تابعدر .

فاصله لرله و بدلی تسویه اولنق اوزره لاعلی تعیین اخذ اولنجه حق نمونه لک تحایل صورتیله صحیه وکالتنجه خصوصات مذکورده دایما مراقبه آلتنده بولندیریلیر .

ماده ۱۱ — مستحضر لک کرک ترکیبده و کرکسه اشکال خارجی سیله پروسپه کتوسلرنده واسمنده پایله حق هر نوع تعدیلانک صحیه وکالتنجه قبول و تصویب ایدلسی لازمدر .

ماده ۱۲ — علی العموم مستحضرات ، خارجی آمبالاژ اقسامی اوزرنده و آمبالاژ دروننده پروسپه کتوسلرده غایت واضح اوله رق عاملنک اسمی و محل اعمالی ورخصتنامه نومروسی و صورت استعمالی و فیا تی محرر اوله حق و ترکیبده ادویه مؤثره و سمیه بولندینی حالده جنس و مقداری نظر دقتی جلب ایدجه صورتده ذکر ایدیلجه جکدر . طیب رچته سیله صاتیلمه سنه مساعده ایدلیکی تقدیرده بو خصوص دخی صراحة یازیلیر .

ماده ۱۳ — مستحضرات اسپنجیاریه پی و طبیه پی مدح و ثنا یولنده و بونلر مالک اولمدقاری خواص شفائی عطف و یا موجود تاثیرات شفائی لرینی اعظام صورتیله ره قلام اجراسی ممنوعدر . پروسپه کتوسلرده جرائد طبیه و یومیه لرده «... خسته لقرنده استعمالی فائده لیدر» صورتنده اعلاناته مساعده اولنور . بو ره قلام نمونه لرینک اولجه صحیه وکالتنجه تصویب ایدلسی ایجاب ایدر .

ماده ۱۴ — علی العموم مرعی الاحکام اولان دستورالادویه لرده داخل اولدینی حالده مستحضر ماهیتنده و لما یوب بر وحدت کیمیویه پی حائر اولان و استعمالنده فائده کورولدیکی عالم طبابتده قبول ایدلمس بولسان ادویه ایله مساعی علمی و فیه ده قوللانیلان ترکیبات کیمیویه و حیاتی دن مملکته ادخاللرنده نفع و فائده تصور غریب دن دوغریه پی عامل و صاحببری طرفندن مراجعت وقوع بولمقسزین ادخاللرینه مساعده ایتمکه صحیه و معاونت اجتماعی وکالتی صلاحیتداردر .

ماده ۱۵ — بالعموم یرلی و اجنبی مستحضرات اسپنجیاریه و طبیه قیمتنه کورمه استهلاک رسمنه تابعدر .

عیناً

عیناً

عیناً

عیناً

اون بشنجی ماده — یدنجی [بودجه انجمنجه
وسکزنجی ماده لرده مذکور تحلیل مجددانظیم ایدلشدن]

ماده ۱۵ — یرلی واجتی مستحضرلر قیمتنه کوره
(مستحضررسی) نه تابعدر .

ماده ۱۶ — اون بشنچی مادهده ذکر ایدیلن رسم تئیت ایدیله جک شکلده و مختلف قیمتده پوللرک مستحضرلرک خارجی آمبالاژلرینه الصاقی صورتیله استیفا اولونور .

ماده ۱۶ — اشبو رسم استهلاک صحیه و معاونت اجتماعیه وکالتنجه تئیت ایدیله جک شکلده و مختلف قیمتده پوللرک مستحضراتک خارجی آمبالاژینه الصاقی صورتیله استیفا اولنور .

ماده ۱۷ — اجنبی ممالکتلردن کلن مستحضرلردن آلتنه جق رسم، کومروکلرده رسومات مأمورلری طرفندن تحصیل اولونور. یرلی مستحضر عامللری ائمانی مقابلنده مالیه وکالتنک کوسستره جکی یرلردن تدارک ایده جکلری پوللری مستحضرلرک. حین اعماللرنده یا پیشدیرمه مجبوردرلر .

ماده ۱۷ — ممالک اجنبیه دن ورودایدن مستحضرلردن رسم استهلاک کمرکدن حین مرورنده رسومات مأمورلری طرفندن تحصیل اولنور. یرلی مستحضرات حامللری ائمانی مقابلنده مالیه وکالتنک اراهه ایده جکی محللردن تدارک ایده جکلری مستحضرات رسم استهلاک پوللرینی بو مستحضراتک حین اعماللرنده الصاقه مجبوردرلر .

ماده ۱۸ — فیآئی اون غروشه قدر اولان مستحضرلردن یکرمی پاره و اون غروشدن اللی غروشه قدر اولانلردن برغروش و اللی غروشدن یوز غروشه قدر اولانلردن ایکی غروش و یوز غروشدن یوقاری اولانلردن بش غروش رسم آلتیر .

ماده ۱۸ — مستحضراتک رسم استهلاکی پراکنده ساتیش فیآئی اون غروشه قدر اولان مستحضرات ایچون یکرمی پاره و اون غروشدن اللی غروشه قدر برغروش و اللی غروشدن یوز غروشه قدر ایکی غروش و یوز غروشدن یوقاری اولان مستحضرات ایچون بش غروشدر .

مصرفلری و رخصتنامه خرجلری
یکرمی بشر لیرادر . تحلیل مصرفی
مراجعت وقوعنده یشین اوله رق
و رخصتنامه خرجی رخصتنامه نك
تودیعی زماننده استیفا ایدیلیر .

[صحیه انجمنك اون
بش و اون سكرنجی
ماده لرینه مقابلدر

اون آلتنجی ماده — تورکجه
داخلنده اعمال و خارجدن ادخال اولنان
مستحضرلر فیاتلرینه کوره استهلاک
رسمنه تابعدرلر. بو رسم مستحضرلرک
ظرفلری اوزرنده محرر صاتیش فیاتی
یکرمی بش غروشه قدر اولانلرده
بر، اللی غروشه قدر اولانلرده ایکی
ویوز غروشه قدر اولانلرده اوچ ،
یوز غروشدن فضله اولانلرده بش
غروشدر .

حیناً

[صحیه انجمنك اون
آلتی ، اون یدنجی
ماده لرینه مقابلدر

اون یدنجی ماده — داخنده اعمال
اولنان مستحضرلرک استهلاک رسمی اعمال
لاتخانه لردن حین اخراجنده و خارجدن
ادخال اولونانلرک کومر و کلردن حین
امرارنده هر مستحضرک ظرفی اوزرینه
آیری آیری پول پایشدی رلماسی صورتیه
استیفا اولور . بو پوللرک اشکال و انواعی
مالیه و صحیه و معاونت اجتماعیه و کالتلرنجه
تئیت ایدیلیر .

حیناً

پوللرک پایشدی رلماسی مستحضرلرک
اصحابنه عائد و پوللر بیرتیلما دجه
مستحضرک ظرفی آچیله میه جق صورتده
پایشدی رلمق مقتضیدر .

[عدلیه انجمنك اون
طقوزنجی ماده سته
مقابلدر]

اون سكرنجی ماده — استهلاک رسمی
ویرله دن تجارتیه چیقاریلان مستحضرلره
وضع ید ایدیلرک جزاء اوچ قات رسم
و تکروری حالنده صاحبندن بشقه جه
یکرمی بش لیرادن ایکی یوزلیرایه قدر

حیناً

ماده ۱۹ — رسمی ویرلمکسزین نجارتہ چیقاریلان ویا اونجی مادهده مذکور تحلیل نتیجه سی صاف و فورموله موافق اولمدینی تبین ایدن مستحضرلر مصادره اولنور. تکرری حالنده ویریلن رخصتنامه یا کومروکدن، امرار مساعده سی استرداد و صاحبندن آریجه الی — بش یوز لیرا جزای نقدی آلنیر .

ماده ۱۹ — رسم استهلا کی تأدیہ اولونمادن میدان نارتہ چیقاریلان ویا اونجی مادهده مذکور تحلیل نتیجه سی صاف و فورموله موافق اولمدینی تبین ایدن مستحضران مصادره اولنور . تکرری حالنده ویریلن رخصتنامه تکررکن امرار مساعده سی استرداد و صاحبندن آریجه الی — بش یوز لیرا جزای نقدی تحصیل اولنور .

ماده ۲۰ — رخصتسز اوله رق، مستحضر اعمالده ایدوب صانان ویا صاندرانلر ویا خود مملکتہ ادخال ایدنلر مستحضران اعمال و ادخاله صلاحیت صاحی اولانلردن بولدقلری تقدیرده مستحضرلری مصادره اولنور رق الی لیرادن ایکی یوز لیرایه قدر جزای نقدی ایله جرالاندرلر . بوصولی حائر اولمایانلردن مساعده سز مستحضرلر اعمال ویا ادخال ایدنلر و صانانلر ایکی یوز لیرادن بس یوز لیرایه قدر آغیر جزای نقدی ایله و تکرری حالنده جزای نقدی ایله برابر برهفته دن برآیه قدر حبس .

ماده ۲۰ — بلا رخصت ترکیباتی مجهول ادویہ صانان ویا اشبو قانونده مصرح اصول وقواعد مخالف حرکت ایلدیککی تبین ایلانلر حقنده قانوناً دیگر صورتله تقیباتی مستلزم بر حرم موجود اولمادبعی تقدیرده اجزاخانلر حقنده مرعی اولان احکام قانونیه ونظامیه موجبجه تعقیبات اجرا ایدیلیر ورخصتسز مستحضران مصادره اولور .

خفیف جزای نقدی آلتیر . اوننجی
 ماده ده مذکور تحلیل نتیجه سنده صاف
 وفور مولیه موافق اولمادینی تبین ایدن
 مستحضر لره دخی وضع ید اولو -
 نه رق بالحا که امحا و صاحبندن اللی
 لیرادن بش یوز لیرایه قدر آغیر جزای
 نقدی اخذ و تکرری حالنده اعمال
 و یا ادخال مساعدیه سی استرداد ایدیلیر .

[عدلیه انجمننک
 یکرمنجی ماده سنه
 مقابلدر .]

اون طقوزنجی ماده — رخصتسز
 اوله رق مستحضر اعمال ایدوب ساتان
 و یا ساتدیرانلردن مستحضر اعمالنه
 صلاحیت صاحبی بولوندقلری تقدیرده
 اللی لیرادن ایکی یوز اللی لیرایه قدر
 خفیف جزای نقدی و مستحضر اعمالنه
 صلاحیت صاحبی اولمادقلری تقدیرده
 ایکی یوز لیرادن بش یوز لیرایه قدر
 آغیر جزای نقدی آلتیر . و بو
 مستحضر لره وضع ید ایدیلهرک
 محکمه جه احساسه دخی قرار ویریلیر .
 خارجدن رخصتسز اوله رق
 مستحضر ادخال ایدوب ساتان
 و ساتدیرانلر حقنده بوماده احکامی
 عیناً جاری اولقله برابر آریجه
 کومروک قانوننک قاجاقیانه متدائر
 احکامی ده تطبیق اولونور .

[عدلیه انجمننک یکر
 برنجی ماده سنه
 مقابلدر]

یکرمنجی ماده — اون سکنز
 و اون طقوزنجی ماده لرده مذکور
 احوال خارج اولوق اوزره بو قانون
 احکامنه مخالف حرکات ایدنلردن بش
 لیرادن یوز لیرایه قدر خفیف جزای
 نقدی آلتیر .

ماده ۱۹ — مستحضر رسمی ویرلمکسزین تجارتیه
 حیقار بیلان مستحضر لره وضع ید ایدیلهرک جزاء اوج قات
 مستحضر رسمی آلتیر تکرری حالنده صاحبندن باشقه جه
 یکرمنجی بش لیرادن ایکی یوز لیرایه قدر خفیف جزای
 نقدی آلتیر .

اوننجی ماده ده مذکور تحلیل نتیجه سی صاف وفور -
 هولنه موافق اولمادینی تبین ایدن مستحضر لره وضع ید ایدیلهرک
 بالحا که امحا و صاحبندن اللی لیرادن بش یوز لیرایه قدر
 آغیر جزای نقدی آلتیر . تکرری حالنده اعمال و یا ادخال
 مساعدیه سی استرداد اولونور .

ماده ۲۰ — رخصتسز اوله رق مستحضر اعمال
 ایدوب ساتان و یا ساتدیرانلر و یا خود مملکتیه ادخال ایدنلر
 مستحضرات اعمال و ادخالنه صلاحیت صاحبی اولانلردن
 بولوندقلری تقدیرده اللی لیرادن ایکی یوز لیرایه قدر خفیف
 جزای نقدی آلتیر .

بو صلاحیتی حائر اولمیانلردن رخصتسز مستحضر
 اعمال و یا ادخال ایدنلر و یا ساتانلردن ایکی یوز لیرادن
 بیش یوز لیرایه قدر آغیر جزای نقدی آلتیر .
 بو مستحضر لره وضع ید ایدیلهرک محکمه جه احساسه

جزاسیله جزالاندریلیر . اون اوچنجه ماده احکامته
مخالف حرکت ایدنلر ایلک دفعه سنده بش لیرادق
اللی لیرایه قدر جزای نقدی ایله جزالاندریلیر
تکرری حالده جزا ایکی قات اوله رق آلیر .

ماده ۲۱ — اشبو قانونک صور تطبیقه سی صحیه
ومعاونت اجتماعیه ومالیه وکالتلرنجه برتعلیاتنامه ایله تئیت
اولنور .

ماده ۲۲ — اشبو قانونک نشری تاریخنده موجود
و مساعده سی استحصال ایدلش یرلی واجنپی بالعموم
مستحضرلرک قانونک مرعیتی تاریخندن اعتباراً اوچ آه
نهایتنده مستحضر رسمی تأدیه ایدلش اولمالیدر .

ماده ۲۱ — اشبو قانونک صور تطبیقه سی صحیه
ومالیه وکالتلرنجه برتعلیاتنامه ایله تئیت اولنور .

ماده ۲۲ — اشبو قانونک نشری تاریخنده موجود
و مساعده سی استحصال ایدلش یرلی واجنپی بالعموم
مستحضراتک قانونک مرعیتی تاریخندن اعتباراً اوچ آی
نهایتنده رسم استهلاکی تأدیه ایدلش اولمالیدر .

ماده ۲۳ — اشبو قانون نشری تاریخندن اعتباراً
مرعیدر .

ماده ۲۴ — اشبو قانونک اجراسنه صحیه و معاونت
اجتماعیه ، مالیه و عدلیه وکیللری مأموردر .

ماده ۲۳ — اشبو قانون تاریخ نشرندن اعتباراً
مرعی الاجرادر .

ماده ۲۴ — اشبو قانونک اجراسنه مالیه و صحیه
و عدلیه وکیللری مأموردر .

دئجى قزار ويريلير .

ماده ۲۱ — اون اوچنجى ماده احكامنه مخالف
حركت ايدنلردن بش ليرادن يوز ليرايه قدر خفيف جزاى
تقدى آلتير .

ماده ۲۲ — ۲۱ نجى ماده عيناً

ماده ۲۳ — اشبو قانونك نئرى تاريخنده موجود
ومساعدهسى استحصال ايدلش يرلى و اجنى بالعموم
مستحضرلك قانونك مرعئى تاريخندن اعتباراً اوچ آى
نهایتده مستحضر رسمى تسويه ايدلك لازمدر .

ماده ۲۴ — ۲۳ نجى ماده عيناً

ماده ۲۵ — ۲۴ نجى ماده عيناً

يكرمى برنجى ماده — بوقانونك
صور تطبيقهسى بر نظامنامه ايله
تعين اولونور .
[صحبه انجمننك يكرمى .
برنجى عدليه انجمننك
يكرمى ايكنجى ماده .
لرينه مقابلدر]

يكرمى ايكنجى ماده — بوقانون
نئرى تاريخندن معتبردر . آنحاق
صحبه و معاونت اجتماعيه وكالتنجه
اليوم اعمال ويا ادخال مساعدهسى
ويريلش اولان مستحضرلك ايچون
اوچ آى ظرفنده يكيدين رخصتنامه
استحصالى ضمنتده مراجعت ايدلك
شرطيله آلتى آى ختامنه قدر كا كان
اعمال و ادخالنه دوام جاثر اوله جنى
كبي قانونك اون آلتى، اون يدى ،
اون سكرز و اون طقوزنجى ماده لرى .
احكامنك تطبيقهده تاريخ نئرندين
اعتباراً آلتى آى صوكره باشلانير .
ومذكور تاريخنده داخل مملكته
موجود مستحضرلك مقدارى تانيت
وهربرينك ممانلرينه نظراً صحبه .
ومعاونت اجتماعيه وكالتنجه تنظيم
ايديله جك ليسته اوزرندن رسومى اخذ
ايديله رك بوقئم مستحضرلك دها
آلتى آى مدله توركيه داخنده
صايلملرينه مساعده اولونور .

يكرمى اوچنجى ماده — بوقانونك
احكامنى اجرايه عدليه ، ماله و صحبه
ومعاونت اجتماعيه و كيللرى مأموردور .